

REVISIÓN SUSTANTIVA S05

Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo

País: Guatemala

Documento de Proyecto

Título del Proyecto:	Fortalecimiento de las capacidades municipales para el desarrollo de políticas sociales locales con énfasis en juventud -MUNIJOVEN-
Efecto esperado del MANUD/UNDAF:	Para el año 2014, el Estado guatemalteco habrá fortalecido su capacidad para la formulación e implementación democrática de políticas públicas incluyentes, incluidas mejoras específicas en la recaudación fiscal, en la rendición de cuentas, en el acceso a la información, y en sus sistemas de trabajo y en la calidad del gasto público, así como para garantizar la interacción de su ciudadanía con su institucionalidad.
Efecto esperado del Programa de País (CPD):	Se han fortalecido las capacidades del Estado guatemalteco para la formulación de políticas incluyentes y el desempeño eficiente de sus funciones administrativas y de gestión.
Productos esperados del Proyecto:	Reforzadas las capacidades institucionales de la MUNIGUATE para la elaboración e implementación de una política pública y social dirigida a jóvenes.
Asociado en la Implementación:	MUNICIPALIDAD DE GUATEMALA

Justificación de la Revisión Sustantiva

La presente revisión sustantiva S05 se realiza con el propósito de:

1. Extender la duración del proyecto al 31 de diciembre de 2017
2. Incrementar el presupuesto del proyecto en US\$4,020,600.12 con fondos provenientes de la Municipalidad de Guatemala (US\$4,005,600.12) y de fondos TRAC del PNUD (US\$15,000), para un total del proyecto de US\$10,013,683.79
3. Realizar la revisión presupuestaria del proyecto del año 2016 ajustando el presupuesto a los gastos estimados para este año. El saldo se traslada al 2017.

Los documentos que se adjuntan a esta revisión son:

Anexo 1) POAs y presupuestos 2017

Anexo 2) Reportes Combinados de Gastos (CDR) anuales del Proyecto.

Período del Programa de País:	2015-2019	Atlas Award ID:	00059882
Área de resultado clave del Plan Estratégico del PNUD:	Gobernabilidad Democrática	Fecha del CLEP:	n/a
Gender Marker:	2	Fecha de inicio:	01/04/2010
Modalidad de Ejecución:	NIM	Fecha de finalización:	31/12/2017

Financiamiento del Presupuesto - Award 59882

PRODUCTO 75092

INSUMOS	Revisión Actual Atlas "S05"	Revisión Anterior Atlas "S04"	Variación
Costos compartidos:			
Fondos del Gobierno de Italia	\$ 2,446,807.17	\$ 2,446,807.17	\$ -
Fondos Municipalidad de Guatemala	\$ 7,012,476.30	\$ 3,197,619.05	\$ 3,814,857.26
Fondos TRAC del PNUD	\$ 32,500.00	\$ 17,500.00	\$ 15,000.00
TOTAL DE INSUMOS	\$ 9,491,783.47	\$ 5,661,926.22	\$ 3,829,857.26
Costos de Administración (GMS):			
Fondos del Gobierno de Italia	\$ 171,276.50	\$ 171,276.50	\$ -
Fondos Municipalidad de Guatemala	\$ 350,623.82	\$ 159,880.95	\$ 190,742.86
Fondos TRAC del PNUD	\$ -	\$ -	\$ -
TOTAL COSTOS DE ADMINISTRACIÓN	\$ 521,900.32	\$ 331,157.45	\$ 190,742.86
TOTAL GENERAL	\$ 10,013,683.79	\$ 5,993,083.67	\$ 4,020,600.12

Por parte del Organismo de Ejecución:

Alvaro Arzú Irigoyen
Alcalde Municipal

Firma:



Fecha: 30.01.2017

Por parte del PNUD Guatemala:

Igor Garafulic
Director de País

Firma:



Fecha: 31 ENE 2017



Annual Work Plan

Guatemala - Guatemala City

Project: 00059882

Report Date: 13/12/2016

Project Title: POLITICAS MUNICIPALES DE JUVENTUD

Year: 2016

Output	Key Activities	Timeframe		Responsible Party	Planned Budget				
		Start	End		Fund	Donor	Budget Descr	Amount US\$	
00075092 POLITICAS MUNICIPALES JUVENTUD	AR1-Reforzadas capac Mun	1/3/2011	30/6/2014	MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	71300	Local Consultants	151,300.90
					04000	UNDP	71300	Local Consultants	15,000.00
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	75700	Training, Workshops and Confer	510.00
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30000	GUA	72600	Grants	0.00
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30000	ITA	72300	Materials & Goods	0.00
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	72200	Equipment and Furniture	6,557.08
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	73400	Rental & Maint of Other Equip	2,024.59
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	75100	Facilities & Administration	9,503.80
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	72500	Supplies	2,023.81
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	71200	International Consultants	60,377.35
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	74500	Miscellaneous Expenses	4,006.47
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	72300	Materials & Goods	0.00
	AR2-Promover particip jover	1/6/2011	30/6/2014	MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	74500	Miscellaneous Expenses	56,814.84
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	75100	Facilities & Administration	117,351.21
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	72200	Equipment and Furniture	0.00
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30000	ITA	72300	Materials & Goods	15,785.48
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	71300	Local Consultants	1,530,969.71
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30000	ITA	75100	Facilities & Administration	1,104.98
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	71600	Travel	9,610.80
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	72100	Contractual Services-Companier	496,110.19
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	72800	Information Technology Equipm	29,070.00
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	72600	Grants	369,287.56
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	72300	Materials & Goods	182,749.96
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	72500	Supplies	4,554.08
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	74100	Professional Services	836.69
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	71200	International Consultants	0.00
				MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	75700	Training, Workshops and Confer	164,698.81
TOTAL									3,232,248.31



Annual Work Plan

Guatemala - Guatemala City

Project: 00059882

Report Date: 19/12/2016

Project Title: POLITICAS MUNICIPALES DE JUVENTUD

Year: 2017

Output	Key Activities	Timeframe		Responsible Party	Planned Budget			Amount US\$						
		Start	End		Fund	Donor	Budget Descr							
00075092 POLITICAS MUNICIPALES JUVENTUD	AR1-Reforzadas capas Mun	1/3/2011	30/6/2014	MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	71300	Local Consultants	212,000.00					
					30071	GUA	75100	Facilities & Administration	31,590.00					
					30071	GUA	72100	Contractual Services-Companies	35,000.00					
					30071	GUA	72300	Materials & Goods	135,000.00					
					30071	GUA	73400	Rental & Maint of Other Equip	5,000.00					
					30071	GUA	74500	Miscellaneous Expenses	8,000.00					
					30071	GUA	72500	Supplies	4,000.00					
					30071	GUA	72600	Grants	400,000.00					
					30071	GUA	71200	International Consultants	24,000.00					
					30071	GUA	75700	Training, Workshops and Confer	227,000.00					
					30071	GUA	72200	Equipment and Furniture	3,000.00					
					AR2-Promover particip jover		1/6/2011	30/6/2014	MUNICIPALIDAD DE GUATEMAL	30071	GUA	72300	Materials & Goods	70,000.00
										30071	GUA	72100	Contractual Services-Companies	0.00
										30071	GUA	71300	Local Consultants	1,625,130.57
										30071	GUA	71200	International Consultants	10,000.00
30071	GUA	72800	Information Technology Equipm	10,000.00										
30071	GUA	74500	Miscellaneous Expenses	58,222.88										
TOTAL					30071	GUA	75100	Facilities & Administration	53,200.60					
GRAND TOTAL									2,911,144.05					

Combined Delivery Report By Project



UN Development Programme
 Report ID: unglcdrp

Page 1 of 4
 Run Time: 05-02-2016 16:02:22

Selection Criteria :

Business Unit : GTM10
 Period : Jan-Dec (2015)
 Selected Project Id : 00059882
 Selected Fund Code : ALL
 Selected Dept. IDs : ALL
 Selected Outputs : ALL

Project Id : 00059882 Fort Capac Municip des pol soc	Period :	Jan-Dec (2015)
Output # : 00075092 POLITICAS MUNICIPALES JUVENTUD	Impl. Partner :	01342 GOBIERNO DE GUATEMALA
	Location :	Guatemala

	Govt Exp	UNDP Exp	UN Agencies Exp	Total Exp
--	----------	----------	-----------------	-----------

Dept: 50401 (Guatemala - Central)

Fund : 04000 (Core Programme, UNU Centre)

71205 - Intl Consultants-Sht Term-Tech	0.00	17,500.00	0.00	17,500.00
Total for Fund 04000	0.00	17,500.00	0.00	17,500.00

Fund : 30000 (PROGRAMME COST SHARING)

71205 - Intl Consultants-Sht Term-Tech	0.00	30,000.00	0.00	30,000.00
71305 - Local Consult.-Sht Term-Tech	0.00	147,007.08	0.00	147,007.08
72399 - Other Materials and Goods	0.00	857.64	0.00	857.64
72505 - Stationery & other Office Supp	0.00	277.78	0.00	277.78
73410 - Maint, Oper of Transport Equip	0.00	687.01	0.00	687.01
74505 - Insurance	0.00	2,630.15	0.00	2,630.15
74515 - Claims and Adjustments	0.00	0.18	0.00	0.18
74525 - Sundry	0.00	309.20	0.00	309.20
75105 - Facilities & Admin - Implement	0.00	12,853.52	0.00	12,853.52
75705 - Learning costs	0.00	1,852.69	0.00	1,852.69
76135 - Realized Gain	0.00	0.00	0.00	0.00
Total for Fund 30000	0.00	196,475.25	0.00	196,475.25

Fund : 30071 (Programme Cost Sharing GOV1)

71205 - Intl Consultants-Sht Term-Tech	0.00	5,789.90	0.00	5,789.90
71305 - Local Consult.-Sht Term-Tech	0.00	78,257.09	0.00	78,257.09
72135 - Svc Co-Communications Service	0.00	378,375.27	0.00	378,375.27
72205 - Office Machinery	0.00	1,607.41	0.00	1,607.41
72220 - Furniture	0.00	4,754.34	0.00	4,754.34
72305 - Agri & Forestry Products	0.00	8,465.92	0.00	8,465.92
72399 - Other Materials and Goods	0.00	24,192.16	0.00	24,192.16
72505 - Stationery & other Office Supp	0.00	410.11	0.00	410.11
72515 - Print Media	0.00	457.01	0.00	457.01
72605 - Grants to Instit & other Benef	0.00	46,323.10	0.00	46,323.10
72615 - Micro Capital Grants-Other	0.00	302,032.07	0.00	302,032.07
73410 - Maint, Oper of Transport Equip	0.00	966.36	0.00	966.36
74110 - Audit Fees	0.00	930.58	0.00	930.58
74515 - Claims and Adjustments	0.00	41.09	0.00	41.09
74599 - UNDP cost recovery chrgs-Bills	0.00	11,961.66	0.00	11,961.66
75105 - Facilities & Admin - Implement	0.00	52,461.10	0.00	52,461.10
75705 - Learning costs	0.00	184,109.02	0.00	184,109.02
75706 - Learning - ticket costs	0.00	548.86	0.00	548.86
76125 - Realized Loss	0.00	22.01	0.00	22.01
Total for Fund 30071	0.00	1,101,705.06	0.00	1,101,705.06

Alessandra Gallio
 Directora Municipal
 Municipalidad de Guatemala



Combined Delivery Report By Project




UN Development Programme
 Report ID: unglcdrp

Page 2 of 4
 Run Time: 05-02-2016 16:02:22

Project Id : 00059882 Fort Capac Municip des pol soc	Period :	Jan-Dec (2015)
Output # : 00075092 POLITICAS MUNICIPALES JUVENTUD	Impl. Partner :	01342 GOBIERNO DE GUATEMALA
	Location :	Guatemala

	Govt Exp	UNDP Exp	UN Agencies Exp	Total Exp
Total for Dept : 50401	0.00	1,315,680.31	0.00	1,315,680.31
Total for Output : 00075092	0.00	1,315,680.31	0.00	1,315,680.31
Project Total :	0.00	1,315,680.31	0.00	1,315,680.31

Alessandra Gallo
 Directora Municipoven
 Municipalidad de Guatemala



Approved By: *Carraio* Date: 08/02/16.

Approved By: _____ Date: _____

Combined Delivery Report By Project

 UN Development Programme
Report ID: unglcdrp

Page 3 of 4
Run Time: 05-02-2016 16:02:23


Selection Criteria :

Business Unit : GTM10
Period : Jan-Dec (2015)
Selected Project Id : 00059882
Selected Fund Code : ALL
Selected Dept. IDs : ALL
Selected Outputs : ALL

Project Id : ALL	Period : Jan-Dec (2015)
Output # : ALL	Impl. Partner :
	Location :

	Govt Exp	UNDP Exp	UN Agencies Exp	Total Exp
50401 - Guatemala - Central	0.00	1,315,680.31	0.00	1,315,680.31

A. Hallin
Alessandra Hallin
Directora Municipal
Municipalidad de Guatemala



Combined Delivery Report By Project

UN Development Programme
Report ID: unglcdrp

Page 4 of 4
Run Time: 05-02-2016 16:02:23

Funds Utilization

Selection Criteria :


Business Unit : GTM10
Period : Jan-Dec (2015)
Selected Project Id : 00059882
Selected Fund Code : ALL
Selected Dept. IDs : ALL
Selected Outputs : ALL

Project/Award: 00059882 Fort Capac Municip des pol soc

Period : As at Dec 31, 2015

Output #	00075092	Impl. Partner :01342 GOBIERNO DE GUATEMALA	UNDP AMOUNT
Outstanding NEX advances			0.00
Undepreciated Fixed Assets			0.00
Inventory			0.00
Prepayments			0.00
Commitments			0.00

Cecilia
Alessandra Gallo
Directora Municipal
Municipalidad de Guatemala





Combined Delivery Report By Project

Selection Criteria :

Business Unit : GTM10
Period : Jan-Dec (2014)
Selected Project Id : 00059882
Selected Fund Code : ALL
Selected Dept. IDs : ALL
Selected Outputs : ALL

Project Id : 00059882 Fort Capac Municip des pol soc	Period :	Jan-Dec (2014)
Output # : 00075092 POLITICAS MUNICIPALES JUVENTUD	Impl. Partner :	01342 GOBIERNO DE GUATEMALA
	Location :	Guatemala
	Govt Exp	UNDP Exp
	UN Agencies Exp	Total Exp

Dept: 50401 (Guatemala - Central)

Fund : 30000 (PROGRAMME COST SHARING)

71205 - Intl Consultants-Sht Term-Tech	0.00	30,000.00	0.00	30,000.00
71305 - Local Consult -Sht Term-Tech	0.00	160,442.98	0.00	160,442.98
71605 - Travel Tickets-International	0.00	173.97	0.00	173.97
72399 - Other Materials and Goods	0.00	54,953.43	0.00	54,953.43
72505 - Stationery & other Office Supp	0.00	840.48	0.00	840.48
72605 - Grants to Instit & other Benef	0.00	27,745.66	0.00	27,745.66
72615 - Micro Capital Grants-Other	0.00	121,138.81	0.00	121,138.81
73410 - Maint, Oper of Transport Equip	0.00	794.89	0.00	794.89
74110 - Audit Fees	0.00	1,757.13	0.00	1,757.13
74515 - Claims and Adjustments	0.00	4,513.74	0.00	4,513.74
74705 - Port Operation	0.00	- 495.48	0.00	- 495.48
75105 - Facilities & Admin - Implement	0.00	33,310.30	0.00	33,310.30
75705 - Learning costs	0.00	70,359.01	0.00	70,359.01
75706 - Learning - ticket costs	0.00	3,636.90	0.00	3,636.90
76125 - Realized Loss	0.00	12.09	0.00	12.09

Total for Fund 30000 0.00 509,183.91 0.00 509,183.91

Fund : 30071 (Programme Cost Sharing GOV1)

72615 - Micro Capital Grants-Other	0.00	66,165.34	0.00	66,165.34
74515 - Claims and Adjustments	0.00	0.00	0.00	0.00
74599 - UNDP cost recovery chrgs-Bills	0.00	5,980.83	0.00	5,980.83
75105 - Facilities & Admin - Implement	0.00	7,137.77	0.00	7,137.77
75705 - Learning costs	0.00	70,609.22	0.00	70,609.22

Total for Fund 30071 0.00 149,893.16 0.00 149,893.16

Total for Dept : 50401 0.00 659,077.07 0.00 659,077.07

Dept: 50403 (Guatemala - Crisis Prev & Rcvry)

Fund : 30000 (PROGRAMME COST SHARING)

71205 - Intl Consultants-Sht Term-Tech	0.00	30,000.00	0.00	30,000.00
71305 - Local Consult -Sht Term-Tech	0.00	89,604.36	0.00	89,604.36
71405 - Service Contracts-Individuals	0.00	57,716.07	0.00	57,716.07
71605 - Travel Tickets-International	0.00	5,320.27	0.00	5,320.27
72399 - Other Materials and Goods	0.00	33,963.12	0.00	33,963.12
72505 - Stationery & other Office Supp	0.00	656.63	0.00	656.63
72510 - Publications	0.00	1,389.40	0.00	1,389.40
72615 - Micro Capital Grants-Other	0.00	39,349.07	0.00	39,349.07
73410 - Maint, Oper of Transport Equip	0.00	794.39	0.00	794.39



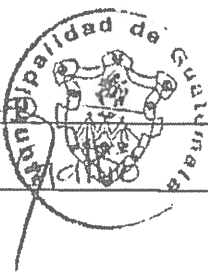
Combined Delivery Report By Project

Project Id : 00059882 Fort Capac Municip des pol soc	Period :	Jan-Dec (2014)		
Output # : 00075092 POLITICAS MUNICIPALES JUVENTUD	Impl. Partner :	01342 GOBIERNO DE GUATEMALA		
	Location :	Guatemala		
	Govt Exp	UNDP Exp	UN Agencies Exp	Total Exp

74505 - Insurance	0.00	2,647.23	0.00	2,647.23
74515 - Claims and Adjustments	0.00	-6,850.35	0.00	-6,850.35
74525 - Sundry	0.00	208.26	0.00	208.26
74605 - Prepaid Project Expenses	0.00	0.00	0.00	0.00
74705 - Port Operation	0.00	0.00	0.00	0.00
75105 - Facilities & Admin - Implement	0.00	23,601.45	0.00	23,601.45
75705 - Learning costs	0.00	87,685.45	0.00	87,685.45
75706 - Learning - ticket costs	0.00	-5,320.27	0.00	-5,320.27
Total for Fund 30000	0.00	360,765.08	0.00	360,765.08
Total for Dept : 50403	0.00	360,765.08	0.00	360,765.08
Total for Output : 00075092	0.00	1,019,842.15	0.00	1,019,842.15
Project Total :	0.00	1,019,842.15	0.00	1,019,842.15

Signed By : Garcia Date : _____

Signed By : Alessandra Date : _____





Selection Criteria :

Business Unit : GTM10
 Period : Jan-Dec (2014)
 Selected Project Id : 00059882
 Selected Fund Code : ALL
 Selected Dept. IDs : ALL
 Selected Outputs : ALL

Project Id : ALL	Period :	Jan-Dec (2014)		
Output # : ALL	Impl. Partner :	Location :		
	Govt Exp	UNDP Exp	UN Agencies Exp	Total Exp
50401 - Guatemala - Central	0 00	659,077.07	0 00	659,077.07
50403 - Guatemala - Crisis Prev &Rcvry	0 00	360,765.08	0 00	360,765.08



Funds Utilization

Selection Criteria :

Business Unit : GTM10
Period : Jan-Dec (2014)
Selected Project Id : 00059882
Selected Fund Code : ALL
Selected Dept. IDs : ALL
Selected Outputs : ALL

No Data found for the Selection Criteria

Q

Combined Delivery Report by Activity

UN Development Programme
 port ID: unglcdrb

Page 1 of 4
 Run Time: 12-03-2014 16:03:54

Selection Criteria :

Business Unit : GTM10
 Period : Jan-Dec (2013)
 Selected Project Id : 00059882
 Selected Fund Code : ALL
 Selected Dept. IDs : ALL
 Selected Outputs : ALL

Project Id : 00059882	Fort Capac Municip des pol soc	Period : Jan-Dec (2013)
Output # : 00075092	POLITICAS MUNICIPALES JUVENTUD	Impl. Partner : 01342 GOBIERNO DE GUATEMALA
		Location : Guatemala
	Govt Exp	UNDP Exp
		UN Agencies Exp
		Total Exp

Activity : AR1 (Reforzadas capac Muni)

Fund : 30000 (PROGRAMME COST SHARING)

71205 - Intl Consultants-Sht Term-Tech	0.00	60,000.00	0.00	60,000.00
71305 - Local Consult.-Sht Term-Tech	0.00	92,700.14	0.00	92,700.14
72505 - Stationery & other Office Supp	0.00	641.44	0.00	641.44
72510 - Publications	0.00	7,068.82	0.00	7,068.82
73410 - Maint, Oper of Transport Equip	0.00	1,609.79	0.00	1,609.79
74110 - Audit Fees	0.00	1,476.74	0.00	1,476.74
74505 - Insurance	0.00	2,386.15	0.00	2,386.15
74515 - Claims and Adjustments	0.00	3.82	0.00	3.82
75105 - Facilities & Admin - Implement	0.00	11,728.59	0.00	11,728.59
75706 - Learning - ticket costs	0.00	1,664.29	0.00	1,664.29

Total for Fund 30000 0.00 179,279.78 0.00 179,279.78

Total for Activity AR1 0.00 179,279.78 0.00 179,279.78

Activity : AR2 (Promover particip activa joven)

Fund : 30000 (PROGRAMME COST SHARING)

71405 - Service Contracts-Individuals	0.00	137,585.74	0.00	137,585.74
72105 - Svc Co-Construction & Engineer	0.00	65,771.14	0.00	65,771.14
72145 - Svc Co-Training and Educ Serv	0.00	81,411.31	0.00	81,411.31
72399 - Other Materials and Goods	0.00	86,658.27	0.00	86,658.27
72615 - Micro Capital Grants-Other	0.00	75,747.72	0.00	75,747.72
72805 - Acquis of Computer Hardware	0.00	69,629.22	0.00	69,629.22
72815 - Inform Technology Supplies	0.00	5,094.70	0.00	5,094.70
74515 - Claims and Adjustments	0.00	9,473.64	0.00	9,473.64
74525 - Sundry	0.00	- 149.01	0.00	- 149.01
75105 - Facilities & Admin - Implement	0.00	48,490.73	0.00	48,490.73
75705 - Learning costs	0.00	146,173.88	0.00	146,173.88
75706 - Learning - ticket costs	0.00	15,328.10	0.00	15,328.10

Total for Fund 30000 0.00 741,215.44 0.00 741,215.44

Total for Activity AR2 0.00 741,215.44 0.00 741,215.44

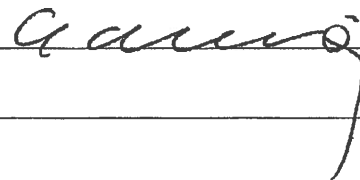
Total for Output : 00075092 0.00 920,495.22 0.00 920,495.22

Combined Delivery Report by Activity

UN Development Programme
Report ID: unglcdrb

Page 2 of 4
Run Time: 12-03-2014 16:03:54

Project ID: 00059882 Fort Capac Municip des pol soc	Period: Jan-Dec (2013)			
Output #: 00075092 POLITICAS MUNICIPALES JUVENTUD	Impl. Partner: 01342 GOBIERNO DE GUATEMALA			
	Location: Guatemala			
	Govt Exp	UNDP Exp	UN Agencies Exp	Total Exp
Project Total	0.00	920,495.22	0.00	920,495.22

Prepared By:  Date: _____
Reviewed By: _____ Date: _____

Combined Delivery Report by Activity

UN Development Programme
Report ID: unglcdrb

Page 3 of 4
Run Time: 12-03-2014 16:03:55

Selection Criteria :

Business Unit : GTM10
Period : Jan-Dec (2013)
Selected Project Id : 00059882
Selected Fund Code : ALL
Selected Dept. IDs : ALL
Selected Outputs : ALL

Project Id	Period	Govt Exp	UNDP Exp	UN Agencies Exp	Total Exp
ALL	Jan-Dec (2013)				
50403 - Guatemala - Crisis Prev &Rcvry		0.00	920,031.50	0.00	920,031.50
50409 - Guatemala - Service Center		0.00	463.72	0.00	463.72

Gang
Alessandra Gallio
Director

Combined Delivery Report by Activity

UN Development Programme
Report ID: unglcdrb

Page 4 of 4
Run Time: 12-03-2014 16:03:14

Funds Utilization

Selection Criteria :

Business Unit : GTM10
Period : Jan-Dec (2013)
Selected Project Id : 00059882
Selected Fund Code : ALL
Selected Dept. IDs : ALL
Selected Outputs : ALL

No Data found for the Selection Criteria

Gallio
Alessandra Gallio
Director.

Combined Delivery Report By Project

UN Development Programme
 Report ID: unglcdrp

Page 1 of 4
 Run Time: 21-03-2013 17:03:42

Selection Criteria :

Business Unit : GTM10
 Period : Jan-Dec (2012)
 Selected Project Id : 00059882
 Selected Fund Code : ALL
 Selected Dept. IDs : ALL
 Selected Outputs : ALL

Project Id : 00059882 Fort Capac Municip. des pol. soc	Period : Jan-Dec (2012)
Output # : 00075092 POLITICAS MUNICIPALES JUVENTUD	Impl. Partner : 01342 GOBIERNO DE GUATEMALA
	Location : Guatemala
Govt Exp	UNDP Exp
	UN Agencies Exp
	Total Exp

Dept: 50403 (Guatemala - Crisis Prev & Rcvry)

Fund : 30000 (PROGRAMME COST SHARING)

71205 - Intl Consultants-Sht Term-Tech	0.00	55,919.54	0.00	55,919.54
71305 - Local Consult.-Sht Term-Tech	0.00	93,096.41	0.00	93,096.41
71405 - Service Contracts-Individuals	0.00	91,891.29	0.00	91,891.29
71615 - Daily Subsistence Allow-Intl	0.00	1,840.00	0.00	1,840.00
72399 - Other Materials and Goods	0.00	43,838.30	0.00	43,838.30
72505 - Stationery & other Office Supp	0.00	737.34	0.00	737.34
72510 - Publications	0.00	4,849.72	0.00	4,849.72
72805 - Acquis of Computer Hardware	0.00	20,725.60	0.00	20,725.60
73410 - Maint, Oper of Transport Equip	0.00	772.45	0.00	772.45
74210 - Printing and Publications	0.00	3,960.24	0.00	3,960.24
74220 - Translation Costs	0.00	101.64	0.00	101.64
74505 - Insurance	0.00	1,893.76	0.00	1,893.76
74515 - Claims and Adjustments	0.00	26.00	0.00	26.00
74525 - Sundry	0.00	150.86	0.00	150.86
75105 - Facilities & Admin - Implement	0.00	25,730.09	0.00	25,730.09
75705 - Learning costs	0.00	42,731.08	0.00	42,731.08
75706 - Learning - ticket costs	0.00	5,038.64	0.00	5,038.64
Total for Fund 30000	0.00	393,302.96	0.00	393,302.96
Total for Dept : 50403	0.00	393,302.96	0.00	393,302.96

Dept: 50404 (Guatemala - Dem. Governance)

Fund : 30000 (PROGRAMME COST SHARING)

74110 - Audit Fees	0.00	1,898.73	0.00	1,898.73
75105 - Facilities & Admin - Implement	0.00	132.91	0.00	132.91
Total for Fund 30000	0.00	2,031.64	0.00	2,031.64
Total for Dept : 50404	0.00	2,031.64	0.00	2,031.64
Total for Output : 00075092	0.00	395,334.60	0.00	395,334.60

Project Total :	0.00	395,334.60	0.00	395,334.60
------------------------	-------------	-------------------	-------------	-------------------

Signed By: *G. Garcia* Date: 22/03/2013
 Signed By: _____ Date: _____

Combined Delivery Report With Encumbrance



UN Development Programme
 Report ID: ungl143a

Page 1 of 1
 Run Time: 26-03-2012 17:03:41

Selection Criteria :

Business Unit : GTM10
Period : Jan-Dec (2011)
Selected Award Id : 00059882
Selected Fund Code : ALL

Award Id : 00059882 Fort Capac Municip des pol soc	Period : Jan-Dec (2011)
Project # : 00075092 Fort Capac Municip des pol soc	Impl. Partner : 01342 GOBIERNO DE GUATEMALA
	Location : Guatemala

	Govt Disb	UNDP Disb	UN Agencies	Encumbrance	Total Exp
Fund : 30000 (Programme Cost Sharing)					
71205 - Intl Consultants-Sht Term-Tech	0.00	9,137.84	0.00	0.00	9,137.84
71305 - Local Consult.-Sht Term-Tech	0.00	52,385.22	0.00	0.00	52,385.22
71405 - Service Contracts-Individuals	0.00	28,066.52	0.00	0.00	28,066.52
72205 - Office Machinery	0.00	2,322.89	0.00	0.00	2,322.89
72399 - Other Materials and Goods	0.00	98,501.04	0.00	0.00	98,501.04
72505 - Stationery & other Office Supp	0.00	1,097.92	0.00	0.00	1,097.92
72805 - Acquis of Computer Hardware	0.00	6,212.31	0.00	0.00	6,212.31
74110 - Audit Fees	0.00	769.23	0.00	0.00	769.23
74120 - Capacity Assessment	0.00	1,118.38	0.00	0.00	1,118.38
74505 - Insurance	0.00	80.03	0.00	0.00	80.03
74525 - Sundry	0.00	11.53	0.00	0.00	11.53
74605 - Prepaid Project Expenses	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
75105 - Facilities & Admin - Implement	0.00	14,323.03	0.00	0.00	14,323.03
75705 - Learning costs	0.00	3,493.92	0.00	0.00	3,493.92
75706 - Learning - ticket costs	0.00	1,417.90	0.00	0.00	1,417.90
76125 - Realized Loss	0.00	1.39	0.00	0.00	1.39
Total for Fund 30000	0.00	218,939.15	0.00	0.00	218,939.15
Total for Project : 00075092	0.00	218,939.15	0.00	0.00	218,939.15
Award Total :	0.00	218,939.15	0.00	0.00	218,939.15

Signed By :

Date :

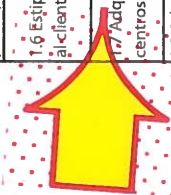
29/03/12.

FONDO	Aportes Total	GASTOS SEGÚN CDR						PRESUPUESTOS			Total Pres.
		Año 2011	Año 2012	Año 2013	Año 2014	Año 2015	Año 2016	Año 2017			
30000 / ITA	\$ 2,618,083.67	\$ 218,939.15	\$ 395,334.60	\$ 920,495.22	\$ 869,948.99	\$ 196,475.25	\$ 16,890.46	\$ -	\$ 2,618,083.67		
30071 / MdG	\$ 7,363,100.12			\$ 149,893.16	\$ 1,101,705.06	\$ 3,200,357.85	\$ 2,911,144.05	\$ 2,911,144.05	\$ 7,363,100.12		
04000 / PNUJ	\$ 32,500.00				\$ 17,500.00	\$ 15,000.00	\$ -	\$ -	\$ 32,500.00		
Totales	\$ 10,013,683.79	\$ 218,939.15	\$ 395,334.60	\$ 920,495.22	\$ 1,019,842.15	\$ 1,315,680.31	\$ 3,232,248.31	\$ 2,911,144.05	\$ 10,013,683.79		

VII. PLAN DE TRABAJO MULTIANUAL

PRODUCTOS ESPERADOS	ACTIVIDADES PLANIFICADAS	Presupuesto planificado por año		PARTE RESPONSABLE	PLANIFICACIÓN DEL PRESUPUESTO		
		2016	2017		Fondo	Cta. presupuestaria	Monto TOTAL
PRODUCTO 1							
	1.1 Capacitar a jóvenes pertenecientes del proyecto MUNUJOVEN en distintas áreas (herrera, jardinería, carpintería, conteo de tráfico, etc.)	\$ 150,000.00	\$ 85,000.00		30071	75700	\$ 235,000.00
	1.2 Materiales para diplomados Escuela Taller Municipal	\$ 15,708.25	\$ -	Escuela Taller de la MDG	30000	72300	\$ 15,708.25
	1.3 Materiales para fortalecer la capacitación de los jóvenes inscritos en los distintos programas de herrería, carpintería y soldadura de la escuela taller, y panadería	\$ 35,000.00	\$ 100,000.00		30071	72300	\$ 135,000.00
	1.4 Contratación de consultor técnico para el fortalecimiento y capacitación en la EMFUT.	\$ 6,000.00	\$ -	Dirección Social, Alcaldía Auxiliares	30071	71300	\$ 6,000.00
	1.5 Materiales, utensilios, herramientas, chalecos, pañoletas, alimentos en apoyo de capacitaciones y otras actividades con participación de los jóvenes del municipio	\$ 20,000.00	\$ 12,000.00	Dirección y coordinación de MUNUJOVEN	30071	71300	\$ 32,000.00
	1.6 Estipendios para jóvenes que se capacitan en atención y servicio al cliente en el Festival Navideño y Festival Cultural.	\$ 47,430.00	\$ 80,000.00	Dirección de Desarrollo Social	30071	75700	\$ 127,430.00
	1.7 Adquisición de materiales para mejoramiento de biblioteca, centros de documentación e iniciativas deportivas	\$ 15,000.00	\$ 5,000.00		30071	72300	\$ 20,000.00
	1.8 Adquisición de materiales para mejoramiento del contexto físico y ambiental para recuperar el área marginal (protección de barrancos, equipamiento de parques, iluminación de complejos deportivos, reforestación)	\$ 10,000.00	\$ 10,000.00		30071	72300	\$ 20,000.00
	1.9 Capacitar a 355 jóvenes en el idioma inglés a nivel principiantes y avanzados.	\$ 365,000.00	\$ 400,000.00		30071	72600	\$ 765,000.00
	1.10 Contratación consultores expertos en idioma inglés a nivel principiantes y avanzados.	\$ 20,000.00			30071	71300	\$ 20,000.00
	1.11 Capacitar en organización privada a 28 jóvenes en estudios básicos de educación formal, inscripciones y colegiaturas.	\$ 17,000.00	\$ 20,000.00		30071	75700	\$ 37,000.00
	1.12 Contratación de consultor en apoyo de las actividades de emprendimiento de alcaldías auxiliares.	\$ 8,000.00	\$ 10,000.00		30071	71300	\$ 18,000.00
	1.13 Contratación de servicios de alimentación para los jóvenes que participan en los distintos eventos de capacitación	\$ 42,000.00	\$ 5,000.00		30071	75700	\$ 47,000.00
	1.14 Desarrollo de eventos para la socialización de la política de la juventud.	\$ 2,000.00	\$ 10,000.00		30071	75700	\$ 12,000.00
	1.15 Contratación de consultores locales para el funcionamiento de la Unidad Técnica UTP del proyecto.	\$ 128,000.00	\$ 140,000.00		30071	71300	\$ 268,000.00
	1.16 Contratación de Asesoría Técnica Internacional al Proyecto	\$ 26,400.00	\$ 24,000.00		30071	71200	\$ 50,400.00
	1.17 Equipo para la UTP	\$ 5,000.00	\$ 3,000.00		30071	72200	\$ 8,000.00
	1.18 Suministros de oficina UTP	\$ 2,000.00	\$ 4,000.00	Dirección y coordinación de	30071	72500	\$ 6,000.00

SIGN
HERE



Se habrá contribuido a la promoción y tutela de los derechos fundamentales de los jóvenes, para la prevención de todas las formas de discriminación y marginalización, mediante la colaboración estratégica interinstitucional en armonía con las políticas de menores y jóvenes a nivel nacional y regional.

La Municipalidad de Guatemala, ha fortalecido las capacidades institucionales para brindar servicios a la población del municipio.	2.1 Contratación de consultores para el apoyo institucional en materias de política, gobierno municipal, resolución de conflictos de las comunidades, legalización de propiedad comunal, ordenamiento territorial, análisis catastral, etc.s	\$	10,000.00	\$	-	Concejalía Tercera	30071	71300	\$	10,000.00
	2.2 Contratación consultor internacional experto en GIS	\$	30,000.00	\$	10,000.00	Dirección y coordinación de MUNIJOVEN	30071	71200	\$	40,000.00
	2.3 Equipo de cómputo para distintas direcciones de la Municipalidad de Guatemala	\$	28,500.00	\$	10,000.00	Concejalía Tercera	30071	72800	\$	38,500.00
	2.4 Viajes para actividades relacionadas con el fortalecimiento institucional	\$	6,000.00	\$	-		30071	71600	\$	6,000.00
	2.5 Contratación de consultores para realización de estudios para evaluar los servicios prestados por la Municipalidad de Guatemala	\$	15,000.00	\$	32,000.00		30071	71300	\$	47,000.00
	2.6 Contratación de consultores para las áreas de Desarrollo Social, Informática, Educación y Cultura	\$	1,394,300.75	\$	1,565,586.85	Dirección de Desarrollo Social, Informática, Dirección de Educación y Cultura	30071	71300	\$	2,959,887.60
	2.7 Contratación consultor en temas de cooperación internacional	\$	5,000.00	\$	-		30071	71300	\$	5,000.00
	2.8 Contratación consultor en apoyo a la visibilidad y difusión de los logros del proyecto	\$	15,000.00	\$	-		30071	71300	\$	15,000.00
	2.9 Contratación de servicios de publicidad televisiva sobre acciones de la Municipalidad y de MuniJOVEN	\$	266,100.00	\$	-		30071	72100	\$	266,100.00
	2.10 Adquisición de toldos y carpas especiales así como luz y sonido para eventos masivos de capacitación a grupos de jóvenes y ciudadanos del municipio.	\$	109,000.00	\$	-	Dirección y coordinación de MUNIJOVEN	30071	72300	\$	109,000.00
	2.11 Contratación de consultores en apoyo al diseño y planificación, procesos de licitación y supervisión de MUNICENTROS y otras construcciones y remodelaciones.	\$	60,000.00	\$	25,000.00		30071	71300	\$	85,000.00
	2.12 Adquisición de materiales de construcción e instalación para construcciones, remodelaciones y obras de infraestructura.	\$	150,000.00	\$	70,000.00		30071	72300	\$	220,000.00
	2.13 Contratación consultor internacional en Asociaciones Público Privadas para la concesión de un sistema de transporte masivo.	\$	13,398.00	\$	-		30071	71300	\$	13,398.00
	2.14 Costos directos del proyecto (DPC)	\$	58,814.84	\$	58,222.88		30071	74500	\$	117,037.72
Sub-Total Producto 2	\$	2,161,113.59	\$	1,770,809.73					\$	3,931,923.32
TOTAL PRODUCTOS 1 Y 2	\$	3,113,792.12	\$	2,823,809.73					\$	5,937,601.85
Costo de administración (3%)	\$	117,351.21	\$	87,334.32					\$	204,685.53
Costos de administración (7%)	\$	1,104.98	\$	-					\$	1,104.98
TOTAL									\$	6,143,392.36

REVISIÓN SUSTANTIVA S05

59882 - "Fortalecimiento de las capacidades municipales para el desarrollo de políticas sociales locales con énfasis en juventud (MUNIJOVEN)".

I. PRINCIPALES RESULTADOS 2015

AR.1. Reforzar la capacidad institucional de la Municipalidad de Guatemala para la elaboración e implementación de una política pública social dirigida a jóvenes.

- i) **Política Municipal de Juventud.** Se finalizó la elaboración de la propuesta de la política de juventud; y las autoridades de la Municipalidad de Guatemala socializaron su contenido en las distintas direcciones y coordinaciones ejecutivas que tienen actividades con jóvenes. Se editó un documento para amplia difusión denominado Agenda Joven que se ha utilizado como herramienta para la diseminación de la información contenida en la Política. Esta Política Municipal de Juventud abarca cinco áreas prioritarias: (i) formación técnica y empleo; (ii) educación y cultura; (iii) deporte, (iv) cuidado del medio ambiente, (v) convivencia y participación ciudadana.
- ii) **Capacitación a funcionarios.** Se capacitó a 50 funcionarios municipales entre directores, coordinadores y alcaldes auxiliares en temas relacionados con la política de juventud y sus ejes principales. También se facilitó la capacitación a otros 75 funcionarios municipales en materia de políticas públicas y liderazgo en gobiernos locales, a través de la Universidad Española Camilo José Cela.

AR.2. Promover la participación activa de los jóvenes para que sean protagonistas de su propio desarrollo.

Este objetivo reconoce a la persona joven como sujeto de derechos fundamentales inalienables y la considera como la protagonista de su propio desarrollo. El componente persigue mejorar el acceso a oportunidades económicas, servicios de salud y educación de la juventud, abrir espacios para el diálogo e intercambio juvenil a través del deporte.

Durante 2015, a través del Proyecto se logró la capacitación y formación técnica de 1,289 jóvenes, de acuerdo a la siguiente información:

PROYECTO MUNIJOVEN - CAPACITACIÓN 2015		
#	TEMA DE CAPACITACIÓN	JÓVENES
1	Estudios en educación básica formal	28
2	Computación en laboratorios de escuelas municipales "Los Cedros" y "Las Rosas"	365
3	Diplomados en herrería, carpintería, electricidad, y jardinería	75
4	Idioma inglés intensivo	410
5	Cursos de construcción de ciudadanía en el centro histórico	60
6	Atención al público en festivales navideños	206
7	Gastronomía en manipulación de alimentos, cocina, repostería básica, embutidos artesanales	50
8	Fabricación de tapaderas de cemento para sistemas de drenaje	20
	TOTAL	1,289

Las evaluaciones finales de los distintos cursos, han demostrado el aprovechamiento y empoderamiento de los jóvenes en las distintas materias que se han trabajado.

Para lograr los mejores resultados en capacitación de jóvenes, se han hecho alianzas con instituciones de reconocida experiencia. En el caso de la enseñanza del idioma inglés, se han suscrito convenios con el Instituto Americano Guatemalteco –IGA-, y con el Centro de Lenguas –CALUSAC- de la Universidad de San Carlos de Guatemala, institución exitosa que además del inglés capacita en 25 idiomas extranjeros y lenguas mayas del país, ambas organizaciones, con una prestigio nacional e internacional.

Para efectos de la capacitación en todas las áreas de la Gastronomía, fue al Instituto Nacional Técnico de Capacitación y Productividad –INTECAP- a quién se le confió tal responsabilidad. A través de esta alianza, se cuenta con mujeres especializadas en diferentes cursos de gastronomía, emprendedoras de negocios personales o ubicadas laboralmente en restaurantes de la ciudad capital.

Es importante mencionar que en complemento a estas capacitaciones, dio inicio a la actividad de Alianzas Estratégicas Municipalidad/Empresas Privadas para la vinculación laboral de los jóvenes capacitados, con el objeto de que la preparación de la juventud no se quede solo en eso, sino que adicionalmente se les facilite el acceso a distintas empresas del sector privado guatemalteco. De acuerdo a la información del Proyecto, entre un 15-20% de los jóvenes se han insertado en el mercado laboral o han realizado un emprendimiento propio.

De los resultados de este trabajo de vinculación laboral por parte de MUNIJOVEN, se ha concluido, que el sector de los call center ofrece excelentes oportunidades de trabajo, particularmente a aquellos jóvenes que sean capacitados en el idioma inglés y llenen los requisitos establecidos de acuerdo a la legislación laboral. Este sector empresarial tiene proyectado abrir por lo menos 9,000 puestos de trabajo para los próximos 4 años, por lo cual la Municipalidad de Guatemala , MDG, considera justificable el nuevo apoyo financiero a MUNIJOVEN durante el año 2017 y por ende, su respectiva ampliación de plazo, para velar por la continuidad de las acciones.

A efectos de ilustrar la actividad de vinculación laboral, el siguiente cuadro da una idea de los resultados que Munijoven ha logrado, y que justificaron la contratación de una profesional experta en el tema que se dedique a tiempo completo a facilitar el acceso laboral de la juventud que se capacita.

236 JOVENES VINCULADOS LABORALMENTE					
Almacenes Simán	1	Colegio Media Alegre	2	Empresa de Muebles Abanico, S.A.	1
Aeropuerto Internacional La Aurora	1	Café Barista	8	SISA ingeniería	1
Avianca Línea Aérea	1	Constructora Petén	1	Farmacias Simi	1
Banrural	2	Clínicas Médicas	1	Grupo Monje	1
Banco de antigua	1	Calzado Adoc	1	Global Tech	1
Burger King	6	Cemaco	14	Honda Vehículos	1
Bac Credomatic Oficinas	2	Café Portal	1	Litografía BG	1
Call Center DIGITEX	3	Dirección de Catastro (MDG)	14	Librería Progreso	1

Call Center GENPACT	6	Deocsa Empresa Eléctica	1	Municipalidad de Guatemala	21
Call Center BAC	1	Documenta G4S: empresa de seguridad	1	Pollo Campero	2
Call Center ATENTO	1	Detektor Seguridad para vehículos	2	President de Luxe: Empresa de muebles internacionales	1
Call Center Telus	28	Domino's Pizza	1	Panadería San Martín	5
Call Center Allied Global	30	Empagua	7	Pizza Hut	2
Call Center NCO	4	Empresa Inmobiliaria	1	Pastelería Ánfora	1
Call Center World Conexión	1	Empresa Constructora, S.A.	2	Regencia Norte, jardinización	2
Call Center 24/7	12	Empresa de repuestos de moto	1	Restaurante Kloster Cayalá	1
Call Center Innovative Contact Solutions	7	Empresa organización de eventos	1	Restaurante zona 10	1
Call Center Expert Global Solutions	7	Empresa Naviera, S.A.	1	Radio Hit	2
Colegio Privado Montealegre	2	Empresa de Tecnología, S.A.	1	Robba Paris	1
Room Guate (Alquiler de Apartamentos)	1	Empresa Distribuidora de Textos	1	Wal-Mart	1
RENAP	2	Sistelsa Empresa de Electricidad	2	Taller mecánico	1
Seguridad NewTex	1	Smart Talent Reclutadora de RR HHH	1		

II. JUSTIFICACIÓN DE LA REVISIÓN

1. ESTRATEGIA

A través de la implementación del proyecto MUNIJOVEN, la Municipalidad de Guatemala ha fortalecido las capacidades de los jóvenes del municipio, permitiéndoles insertarse laboralmente, mejorando su calidad de vida y la de sus familias. Es por ello, que se busca continuar el apoyo a la juventud del municipio brindando acceso a formación para el trabajo y el apoyo a través de la vinculación laboral y acciones de emprendimiento juvenil como fuentes de empleo.

El proyecto se ha ido ampliado de acuerdo a las necesidades del municipio y de la Municipalidad en sí; por tal razón el enfoque del mismo se plantea en dos conceptos esenciales:

1. Fortalecimiento de las capacidades de los jóvenes de la Ciudad de Guatemala.
2. Fortalecimiento institucional de la Municipalidad de Guatemala.

La implementación del Proyecto ha generado oportunidades económicas y educación para los jóvenes del municipio; mediante acciones y procesos de inclusión social y laboral para brindarles oportunidades de desarrollo.

Particularmente y de especial relevancia cabe mencionar el apoyo y facilitación que se ha proporcionado por medio del Proyecto, a las acciones municipales en favor de la juventud, en cuanto a la capacitación en distintas disciplinas y al acceso laboral inducido a través de las

alianzas MDG y varias empresas privadas que han abierto sus puertas a jóvenes seleccionados y capacitados vía el proyecto MUNIJOVEN.

Dentro de las principales áreas de capacitación para el próximo año 2017, se pueden mencionar las siguientes: (i) apoyo para completar educación básica; (ii) cursos de computación; (iii) idioma inglés intensivo; (iv) diplomados en herrería, carpintería, electricidad, jardinería, etc; (v) cursos de atención al público para diversas actividades y festivales de la MdG, (vi) gastronomía; (viii) cursos de emprendimiento, entre otros.

2. JUSTIFICACION PARA LA REVISION SUSTANTIVA

Considerando los resultados satisfactorios del Proyecto MUNIJOVEN en su impacto con la juventud del municipio y el posicionamiento de la Municipalidad de Guatemala como un referente del trabajo con la juventud, se ha priorizado dar continuidad en los próximos años al trabajo social principalmente con la juventud, y con especial énfasis en las mujeres. El Proyecto también permitirá apoyar las diversas actividades y contratación de expertos requeridos por varias Direcciones de la MdG vinculadas a temas sociales, especialmente la Dirección de Desarrollo Social. Por lo anterior, se hace necesaria la ampliación del alcance del Proyecto, en el marco de los dos siguientes productos:

1. PRODUCTO 1: Se habrá contribuido a la promoción y tutela de los derechos fundamentales de los jóvenes, para la prevención de todas las formas de discriminación y marginalización, mediante la colaboración estratégica interinstitucional en armonía con las políticas de menores y jóvenes a nivel nacional y regional.

Dentro de este producto se continuará con acciones en tres líneas:

- **Capacitación a jóvenes:** El proyecto seguirá apoyando a la juventud, proporcionando diversas opciones de capacitación. Asimismo, se continuará entregando becas de estudio a nivel secundario y técnico y pasantías para los jóvenes que provienen de zonas marginales. Todo este esfuerzo, con el propósito de construir alianzas con el sector privado para incorporar a jóvenes a la fuerza laboral del país.
- **Inserción laboral:** Se llevarán a cabo por lo menos dos Jornadas de Trabajo al año más focalizadas de acuerdo a las capacitaciones que se van ejecutando. De igual manera se ejecutarán dos Ferias del Empleo en vista de que las que se han desarrollado en zonas 6 y 12 han resultado muy beneficiosas para abrir oportunidades de trabajo a los vecinos del municipio. En promedio, han participado 15 empresas en cada feria y se han ofertado por lo menos 150 posiciones de trabajo. Asimismo, las autoridades de la Municipalidad han fortalecido sus alianzas estratégicas con varias empresas de call center con el objeto de favorecer a por lo menos 1,500 jóvenes del municipio que luego de participar en cursos intensivos de aprendizaje del idioma inglés, estén listos para acceder a puestos de trabajo ofrecidos por estas empresas.

Para fortalecer las actividades de vinculación laboral, y con el apoyo financiero de PNUD se ha contratado a una consultora experta en el tema a efecto de que se dedique en un cien por ciento de su tiempo a promover y facilitar el acceso laboral de los jóvenes que se capacitan en Munijoven. Para el 2017, la MdG continuará

apoyando la contratación de una profesional dedicada exclusivamente a esta gestión.

- **Emprendimientos:** A la fecha están en ejecución dos capacitaciones sobre el tema de emprendimiento con 50 jóvenes de la escuela taller, en zonas 5 y 17, que se preparan técnicamente en el marco de un Convenio con la organización de Empresarios Juveniles. Estos espacios de formación buscan generar y fortalecer competencias de los jóvenes que les permitan establecer sus propios emprendimientos empresariales y contar con más habilidades para que sus iniciativas de negocios individuales o grupales sean exitosas. Durante el 2017, se continuará con el trabajo para formar a más jóvenes en estos temas. También se buscará concretar más alianzas sobre este tema para ampliar el alcance a otros jóvenes del municipio.

2. PRODUCTO 2: La Municipalidad de Guatemala, ha fortalecido sus capacidades institucionales para brindar servicios a la población del municipio.

Con el propósito de apoyar al fortalecimiento de la Municipalidad de Guatemala, para que brinde servicios de calidad a la población y pueda continuar brindando apoyo a los jóvenes, mujeres y grupos vulnerables; se realizarán las siguientes acciones:

Fortalecimiento de la Gestión de Direcciones de la MdG: a través del Proyecto, se apoyará la contratación de consultores en apoyo de las Direcciones de Desarrollo Social, Educación y Cultura, Informática, entre otras, que contempla la contratación de profesionales expertos en distintas disciplinas como medio ambiente, ingeniería y construcción, arquitectura y diseño, educación musical, tecnología informática, sociólogos, trabajadores sociales, entre otros, que fortalecen la gestión municipal y la relación con los vecinos. Se busca contar con información sobre la valoración de los ciudadanos sobre la gestión municipal, a través de la realización de estudios longitudinales. También se prevé la adquisición de equipo de cómputo para apoyar las funciones administrativas y técnicas de las Direcciones que así lo requieran. En línea con el medio ambiente, se desarrollarán actividades de disposición adecuada de basuras y reciclaje luego de eventos importantes del centro histórico como semana santa, festival del centro histórico, etc.

Apoyo a la realización de eventos culturales y sociales de la MdG: con el proyecto, se apoyará la realización de concursos musicales, veladas culturales, exposiciones especiales del centro histórico, eventos navideños, entre otros. Para esto, se ha previsto contratar servicios de alimentación y sonido, apoyo logístico de jóvenes que reciben estipendios como incentivos por su participación, apoyo para el personal que brinda asistencia en las carreras municipales, así como la adquisición de una membrana orgánica y toldos de gran capacidad para albergar a los participantes.

Generación de conocimiento y Cooperación Sur-Sur

El Proyecto tienen previsto realizar un proceso de sistematización del Proyecto MUNIJOVEN, a través de la cual se pueda plantear una propuesta metodológica participativa que facilite la recopilación de información del Proyecto que integre los siguientes aspectos: a) que aporte a la gestión de conocimientos adquiridos a nivel institucional y personal, b) que identifiquen las capacidades generadas en la población meta y los desafíos a superar en los niveles antes mencionados.

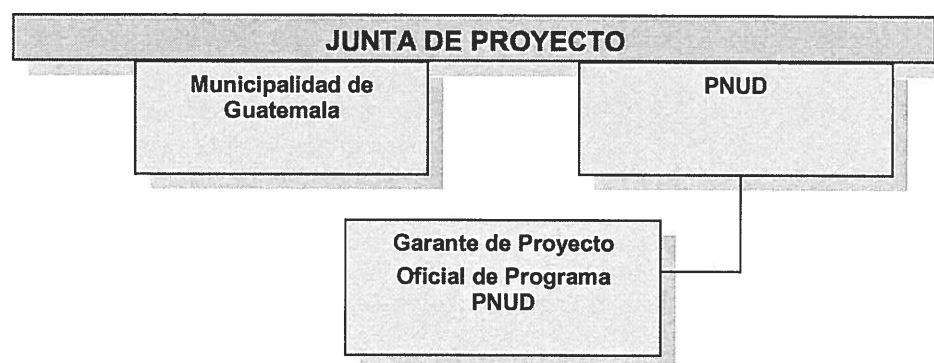
EL PNUD, a través de sus redes de contactos y grupos de trabajo, promoverá también la difusión de los resultados del Proyecto, de manera tal que éste sirva de referencia nacional e internacional para otras experiencias similares y se promuevan intercambios de Cooperación Sur-Sur y Triangular. Se promoverá la participación de funcionarios de la MdG en foros internacionales sobre temas de interés del Proyecto.

Arreglos de Gestión y Gobernanza:

A continuación, se presentan los mecanismos de gobernanza del Proyecto:

a) Junta de Proyecto (JP):

La Junta del proyecto estará conformada por funcionarios de alto nivel de la Municipalidad de Guatemala, y del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo. Esta Junta tiene como propósito garantizar el cumplimiento de los resultados del proyecto; asimismo, ser un mecanismo conjunto de interlocución. Dicha Junta sostendrá reuniones periódicas programadas. El PNUD designará a un/a Oficial de Programa, que actuará como garante.



Garante de Proyecto:

El Garante de Proyecto tendrá la responsabilidad de acompañar y monitorear el avance del Proyecto. Deberá asegurar la adecuada gestión. El Garante del Proyecto es independiente del gestor del proyecto y el rol será desempeñado por un Oficial de Programa del PNUD.

Coordinador de Proyecto:

El Coordinador es designado por las autoridades de la Municipalidad de Guatemala y formará parte del equipo de trabajo. El Coordinador/a del Proyecto será el responsable de asegurar la ejecución del proyecto en coordinación y dependencia de la Directora del Proyecto que es funcionaria de la Municipalidad de Guatemala, responsable de la conducción estratégica del mismo.

Unidad Técnica de Proyecto (UTP):

La UTP será el ente responsable de la organización y gestión del proyecto. Estará compuesta por el Director del Proyecto, el Coordinador del Proyecto, del Experto en Monitoreo, personal administrativo y de adquisiciones y del equipo de asistencias técnicas especializadas que sean contratadas con cargo al proyecto.

III. MARCO DE RESULTADOS Y RECURSOS

Efecto Esperado del MANUD/CPD:

Primario: El sistema de Consejos de Desarrollo urbano y Rural y las instituciones de gobierno que corresponden, desarrollan coordinadamente, políticas e inversiones que propician la protección, el uso responsable y la conservación de los recursos naturales y la resiliencia comunitaria para enfrentar los fenómenos naturales.

Producto Esperado del CPD:

Mujeres, jóvenes e indígenas integrados en el mercado laboral formal.

Producto(s) Aplicable del Plan Estratégico del PNUD: 1.1.1 Numero de nuevas fuentes de trabajo y otros medios de vida generados, desagregados por sexo

Project title and Atlas Project Number: 00059882 - Fortalecimiento de las capacidades municipales para el desarrollo de políticas sociales locales con énfasis en juventud (MUNIJOVEN).

PRODUCTOS ESPERADOS	INDICADORES DEL PRODUCTO	FUENTE DE DATOS	LÍNEA DE BASE		METAS (por frecuencia de la recolección de datos)			MÉTODOS DE RECOLECCIÓN DE DATOS	RIESGOS
			Valor	Año	Año 2016	Año 2017	FINAL		
PRODUCTO 1:									
Se habrá contribuido a la promoción y tutela de los derechos fundamentales de los jóvenes, para la prevención de todas las formas de discriminación y marginalización, mediante la colaboración estratégica interinstitucional en armonía con las políticas de menores y jóvenes a nivel nacional y regional.	1.1 # de jóvenes capacitados	UTP, controles de monitoreo y base de datos	1289	2015	1000	1200	2489 jóvenes capacitados	Registro histórico de cada uno de los eventos de capacitación efectuado	n/a
	1.2 # de jóvenes vinculados laboralmente	UTP, controles de monitoreo y base de datos	236	2015	300	800	1036 jóvenes vinculados laboralmente a su primer trabajo	Registro histórico de los jóvenes que se van vinculando a su primer trabajo	Dificultad para satisfacer las demandas específicas de servicios de las empresas
	1.3 # de grupos de jóvenes que han realizado un emprendimiento	UTP, controles de monitoreo y base de datos	0	2015	25	50	50 jóvenes han realizado un emprendimiento	Registro histórico de los jóvenes que se integran a los grupos de emprendimiento	Pérdida de motivación para organizarse para emprender Dificultad de acceso a fuentes de financiamiento

PRODUCTOS ESPERADOS	INDICADORES DEL PRODUCTO	FUENTE DE DATOS	LÍNEA DE BASE		METAS (por frecuencia de la recolección de datos)			MÉTODOS DE RECOLECCIÓN DE DATOS	RIESGOS
			Valor	Año	Año	Año	FINAL		
<p>PRODUCTO 2:</p> <p>La Municipalidad de Guatemala, ha fortalecido las capacidades institucionales para brindar servicios a la población del municipio.</p>	2.1 # de jóvenes que han participado en eventos municipales, como experiencias prácticas de trabajo	UTP, controles administrativos y técnicos	300	2015	60	80	380 jóvenes que han participado en eventos municipales como experiencias prácticas	registros de control de monitoreo, informes de las unidades de la MDG que reciben el apoyo	n/a
	2.2 Dos estudios longitudinales realizados	UTP, controles de monitoreo y base de datos	0	2015	0	2	Dos estudios longitudinales realizados	registros de control de monitoreo, informes de las unidades de la MDG que reciben el apoyo	n/a
	2.3 Sistematización del Proyecto MUNJOVEN	UTP, informes técnicos de los consultores	0	2016	0	1	1 Documento de sistematización de información y cambios de vida registrados en Munjovent	registro digital de las experiencias vividas de beneficiarios de Munjovent cuya participación en capacitación vinculación laboral mejoran su situación personal y familiar	n/a
	2.4 Intercambio de experiencias en el marco de un intercambio de cooperación Sur-Sur	UTP, controles de monitoreo y base de datos	0	2016	0	1	1 Intercambio de cooperación sur-sur	registros de control de monitoreo, informes de las unidades de la MDG que reciben el apoyo	Imposibilidad de conseguir convenios de cooperación

IV. MONITOREO Y EVALUACIÓN

De conformidad con las políticas y los procedimientos de programación del PNUD, el proyecto se monitoreará a través de los siguientes planes de monitoreo y evaluación.

Plan de Monitoreo

Actividad de Monitoreo	Objetivo	Frecuencia	Medidas a Seguir
Seguimiento del progreso en el logro de los resultados	Reunir y analizar datos sobre el progreso realizado en comparación con los indicadores de resultados que aparecen en el Marco de Resultados y Recursos a fin de evaluar el avance del proyecto en relación con el logro de los productos acordados	Trimestralmente - Marzo - Junio - Septiembre - Diciembre	La Dirección del proyecto analizará cualquier demora que afecte el avance esperado del proyecto.
Visitas de campo / Reuniones de Seguimiento	El PNUD realizará visitas de campo con el acompañamiento del equipo del proyecto, para verificar el avance en la implementación del mismo. Las reuniones de seguimiento que se realicen también serán con el mismo propósito.	2 visitas/reuniones al año	
Monitoreo y Gestión del Riesgo	Identificar riesgos específicos que pueden comprometer el logro de los resultados previstos. Identificar y monitorear medidas de gestión del riesgo mediante un registro de riesgos. Ello incluye medidas de monitoreo y planes que se pueden haber exigido según los Estándares Sociales y Ambientales del PNUD. Las auditorías se realizarán conforme a la política de auditoría del PNUD para gestionar el riesgo financiero.	Semestralmente - Junio - Diciembre	La Dirección del proyecto identificará los riesgos y tomará medidas para controlarlos. Se mantendrá un registro activo para el seguimiento de los riesgos identificados y las medidas tomadas.
Aprendizaje	Se captarán en forma periódica los conocimientos, las buenas prácticas y las lecciones aprendidas de otros proyectos y asociados en la implementación y se integrarán al presente proyecto. Se deberán reflejar en los informes anuales de progreso.	Una vez por año	El equipo del proyecto capta las lecciones relevantes que se utilizarán para tomar decisiones gerenciales debidamente informadas.
Aseguramiento de Calidad Anual del Proyecto	Se evaluará la calidad del proyecto conforme a los estándares de calidad del PNUD a fin de identificar sus fortalezas y debilidades e informar a la gerencia para apoyar la toma de decisiones que facilite las mejoras relevantes.	Anual (dentro del primer trimestre de cada año)	La Coordinación del proyecto y el PNUD, revisarán las fortalezas y debilidades que se utilizarán para la toma de decisiones informadas a fin de mejorar el desempeño del proyecto.
Informe del Proyecto	Se presentará un Informe del Proyecto a la Junta Directiva y a los actores clave, incluyendo datos sobre el progreso realizado que reflejen los resultados logrados de conformidad con las metas anuales definidas de antemano en cuanto a productos, un resumen anual sobre la calificación de la calidad del proyecto, un registro de riesgos	Anual y al finalizar el proyecto (Informe Final)	La Junta Directiva del Proyecto revisará los datos de desempeño, riesgos, lecciones y calidad que se utilizarán para corregir el curso de acción.

	<p>actualizado, con medidas de mitigación, y todo informe de evaluación o revisión preparado durante el período.</p>		
<p>Revisión del Proyecto (Junta Directiva del Proyecto)</p>	<p>El mecanismo de gobernanza del proyecto (la Junta Directiva del Proyecto) efectuará revisiones periódicas del proyecto para evaluar su desempeño y revisar el Plan de Trabajo Plurianual, a fin de asegurar una elaboración del presupuesto realista durante la vida del proyecto. En el transcurso del último año del proyecto, la Junta Directiva realizará una revisión final del proyecto para captar las lecciones aprendidas y debatir aquellas oportunidades para escalar y socializar los resultados del proyecto y las lecciones aprendidas con los actores relevantes.</p>	<p>Una vez por año (dentro del primer trimestre de cada año)</p>	<p>La Junta Directiva del Proyecto debatirá toda inquietud referente a la calidad o a un progreso más lento de lo esperado y acordará medidas de gestión para abordar las cuestiones identificadas.</p>

V. PLAN DE TRABAJO MULTIANUAL (ESTO SE ACTUALIZA CON LA INFORMACION DEL EXCEL QUE HAY QUE MEJORAR)

VII. PLAN DE TRABAJO MULTIANUAL

PRODUCTOS ESPERADOS	ACTIVIDADES PLANIFICADAS	Presupuesto planificado por año		PARTE RESPON-SABLE	PLANIFICACIÓN DEL PRESUPUESTO		
		2016	2017		Fondo	Cta. presu- puestaria	Monto TOTAL
PRODUCTO 1							
Se habrá contribuido a la promoción y tutela de los derechos fundamentales de los jóvenes, para la prevención de todas las formas de discriminación y marginalización, mediante la colaboración estratégica interinstitucional en armonía con las políticas de menores y jóvenes a nivel nacional y regional.	1.1 Estipendios a jóvenes beneficiarios del proyecto MUNIJOVEN en distintas áreas (herrería, jardinería, carpintería, conteo de tráfico, pasos y pedales, etc.)	\$ 150,000.00	\$ 85,000.00	Escuela Taller de la MDG	30071	75700	\$ 235,000.00
	1.2 Materiales para diplomados Escuela Taller Municipal	\$ 15,708.25	\$ -		30000	72300	\$ 15,708.25
	1.3 Materiales para fortalecer la capacitación de los jóvenes inscritos en los distintos programas de herrería, carpintería y soldadura de la escuela taller, y panadería	\$ 35,000.00	\$ 100,000.00		30071	72300	\$ 135,000.00
	1.4 Contratación de consultor técnico para el fortalecimiento y capacitación en la EMEFUT.	\$ 6,000.00	\$ -	Direc Des Social, Alcald Auxiliares	30071	71300	\$ 6,000.00
	1.5 Materiales, utensilios, herramientas, chalecos, pañoletas, alimentos en apoyo de capacitaciones y otras actividades con participación de los jóvenes del municipio	\$ 20,000.00	\$ 12,000.00	Dirección y coordinación de MUNIJOVEN	30071	71300	\$ 32,000.00
	1.6 Estipendios para jóvenes que se capacitan en atención y servicio al cliente en el Festival Navideño y Festival Cultural.	\$ 47,430.00	\$ 80,000.00	Dirección de Desarrollo Social	30071	75700	\$ 127,430.00
	1.7 Adquisición de materiales para mejoramiento de biblioteca, centros de documentación e iniciativas deportivas	\$ 15,000.00	\$ 5,000.00		30071	72300	\$ 20,000.00
	1.8 Adquisición de materiales para mejoramiento del contexto físico y ambiental para recuperar el área marginal (protección de barrancos, equipamiento de parques, iluminación de complejos deportivos, reforestación)	\$ 10,000.00	\$ 10,000.00		30071	72300	\$ 20,000.00
	1.9 Capacitar a 355 jóvenes en el idioma inglés a nivel principiantes y avanzados.	\$ 365,000.00	\$ 400,000.00		30071	72600	\$ 765,000.00
	1.10 Contratación consultores expertos en idioma inglés a nivel principiantes y avanzados.	\$ 20,000.00			30071	71300	\$ 20,000.00
	1.11 Capacitar en organización privada a 28 jóvenes en estudios básicos de educación formal,	\$ 17,000.00	\$ 20,000.00		30071	75700	\$ 37,000.00

inscripciones y colegiaturas.													
1.12 Contratación de consultor en apoyo de las actividades de emprendimiento de alcaldías auxiliares.	\$ 8,000.00	\$ 10,000.00								30071	71300	\$ 18,000.00	
1.13 Contratación de servicios de alimentación para los jóvenes que participan en los distintos eventos de capacitación	\$ 42,000.00	\$ 5,000.00								30071	75700	\$ 47,000.00	
1.14 Desarrollo de eventos para la socialización de la política de la juventud.	\$ 2,000.00	\$ 10,000.00								30071	75700	\$ 12,000.00	
1.15 Contratación de consultores locales para el funcionamiento de la Unidad Técnica UTP del proyecto.	\$ 128,000.00	\$ 140,000.00								30071	71300	\$ 268,000.00	
1.16 Contratación de Asesoría Técnica Internacional al Proyecto	\$ 26,400.00	\$ 24,000.00								30071	71200	\$ 50,400.00	
1.17 Equipo para la UTP	\$ 5,000.00	\$ 3,000.00								30071	72200	\$ 8,000.00	
1.18 Suministros de oficina UTP	\$ 2,000.00	\$ 4,000.00								30071	72500	\$ 6,000.00	
1.19 Adquisición de seguros para los activos adquiridos UTP	\$ 7,900.00	\$ 8,000.00								30071	74500	\$ 15,900.00	
1.20 Combustible para uso de vehículos de la MdG para traslados del personal de la UTP	\$ 2,000.00	\$ 5,000.00								30071	73400	\$ 7,000.00	
1.21 Contratación consultor (a) para vinculación laboral	\$ 15,000.00	\$ -								12	71300	\$ 15,000.00	
		\$ 30,000.00								30071	71300	\$ 30,000.00	
1.22 Contratación de consultores para capacitación en herrería, jardinería, carpintería y forja en apoyo de la Escuela Taller.		\$ 20,000.00								30071	71300	\$ 20,000.00	
1.23 Elaboración de videos, spots, documentales para distintos medios de comunicación, acerca de los cambios de vida, capacitación y participación juvenil.		\$ 10,000.00								30071	72100	\$ 10,000.00	
1.24 Capacitar a 50 jóvenes en la especialidad de baristas en coordinación con la Asociación Nacional del Café.	\$ 12,000.00	\$ 12,000.00								30071	75700	\$ 24,000.00	
1.25 Capacitar a 50 jóvenes de las zonas norte de la ciudad capital en la especialidad de gestores ambientales y de riesgo.		\$ 15,000.00								30071	75700	\$ 15,000.00	
1.26 Compra e instalación de juegos mecánicos y deportivos para instalar en parques y otras áreas de interés comunal en beneficio de la niñez y adolescencia.		\$ 20,000.00								30071	72300	\$ 20,000.00	

<p>PRODUCTO 2:</p> <p>La Municipalidad de Guatemala, ha fortalecido las capacidades institucionales para brindar servicios a la población del municipio.</p>	1.27 Contratación de servicios en apoyo del mejor ambiente del municipio, así como la mejor disposición y reciclaje de basuras y otros desechos.		\$ 25,000.00			Alcaldías Auxiliares	30071	72100	\$ 25,000.00
	1.28 Capacitar a jóvenes en el tema de emprendimiento	\$ 1,240.28	\$ -			Alcaldías Auxiliares	30071	75700	\$ 1,240.28
	Sub-Total Producto 1	\$ 952,678.53	\$1,053,000.00						\$ 2,005,678.53
	2.1 Contratación de consultores para el apoyo institucional en materias de política, gobierno municipal, resolución de conflictos de las comunidades, legalización de propiedad comunal, ordenamiento territorial, análisis catastral, etc.s	\$ 10,000.00	\$ -			Concejalía Tercera	30071	71300	\$ 10,000.00
	2.2 Contratación consultor internacional experto en GIS	\$ 30,000.00	\$ 10,000.00				30071	71200	\$ 40,000.00
	2.3 Equipo de cómputo para distintas direcciones de la Municipalidad de Guatemala	\$ 28,500.00	\$ 10,000.00			Dirección y coordinación de MUNIJOVEN	30071	72800	\$ 38,500.00
	2.4 Viajes para actividades relacionadas con el fortalecimiento institucional	\$ 6,000.00	\$ -				30071	71600	\$ 6,000.00
	2.5 Contratación de consultores para realización de estudios para evaluar los servicios prestados por la Municipalidad de Guatemala	\$ 15,000.00	\$ 32,000.00			Concejalía Tercera	30071	71300	\$ 47,000.00
	2.6 Contratación de consultores para las áreas de Desarrollo Social, Informática, Educación y Cultura	\$ 1,394,300.75	\$1,565,586.85			Dirección de Desarrollo Social, Informática, Dirección de Educación y Cultura	30071	71300	\$ 2,959,887.60
	2.7 Contratación consultor en temas de cooperación internacional	\$ 5,000.00	\$ -				30071	71300	\$ 5,000.00
	2.8 Contratación consultor en apoyo a la visibilidad y difusión de los logros del proyecto	\$ 15,000.00	\$ -				30071	71300	\$ 15,000.00
	2.9 Contratación de servicios de publicidad televisiva sobre acciones de la Municipalidad y de MuniJOVEN	\$ 266,100.00	\$ -				30071	72100	\$ 266,100.00
2.10 Adquisición de toldos y carpas especiales así como luz y sonido para eventos masivos de capacitación a grupos de jóvenes y ciudadanos del municipio.	\$ 109,000.00	\$ -			Dirección y coordinación de MUNIJOVEN	30071	72300	\$ 109,000.00	
2.11 Contratación de consultores en apoyo al diseño y planificación, procesos de licitación y supervisión de MUNICENTROS y otras construcciones y remodelaciones.	\$ 60,000.00	\$ 25,000.00				30071	71300	\$ 85,000.00	
2.12 Adquisición de materiales de construcción e instalación para construcciones, remodelaciones y obras de infraestructura.	\$ 150,000.00	\$ 70,000.00				30071	72300	\$ 220,000.00	

2.13 Contratación consultor internacional en Asociaciones Público Privadas para la concesión de un sistema de transporte masivo.	\$	13,398.00	\$	-		30071	71300	\$	13,398.00
2.14 Costos directos del proyecto (DPC)	\$	58,814.84	\$	58,222.88		30071	74500	\$	117,037.72
Sub-Total Producto 2	\$	2,161,113.59	\$	\$1,770,809.73				\$	3,931,923.32
TOTAL PRODUCTOS 1 Y 2	\$	3,113,792.12	\$	\$2,823,809.73				\$	5,937,601.85
Costo de administración (3%)	\$	117,351.21	\$	87,334.32				\$	204,685.53
Costos de administración (7%)	\$	1,104.98	\$	-				\$	1,104.98
TOTAL								\$	6,143,392.36

VI. ANEXOS

Anexo 1 - Informe de Calidad del Proyecto

Anexo 2 - Modelo de Diagnóstico Social y Ambiental

Anexo 3 – Análisis de Riesgos

Anexo 4 – Evaluación de Capacidades



Anexo 1 - Informe de Calidad del Proyecto (esto lo llena PNUD)

Implementation and Monitoring Stage Quality Assurance Report

Overall Project Rating : Needs Improvement

Decision : Take remedial action: The project has issues that must be addressed or the project may be suspended. If the Social and Environmental Standards criterion is below satisfactory, the project may be suspended if the deficiencies are not addressed. All management actions must be addressed in a timely manner.

Project Number : 00059882

Project Title : El proyecto pretende contribuir a la promoción y tutela de los derechos fundamentales de los jóvenes, para la prevención de todas las formas de discriminación y marginalización.

Project Date : 01-Apr-2010

Strategic Quality Rating: Satisfactory

1. Is the project pro-actively taking advantage of new opportunities, adapting its theory of change to respond to changes in the development context, including changing national priorities? (select the option from 1-3 that best reflects this project)

3: The project team completed and documented a horizon scanning exercise in the past year to identify new opportunities and changes in the development context that require adjustments in the theory of change. There is clear evidence that the project board has considered the implications, and documented changes to the project's theory of change, RRF, partnerships, etc. made in response, as appropriate. (both must be true to select this option)

2: *The project team has undertaken some horizon scanning in the past year to identify new opportunities and changes in the development context. The project board discussed the scanning and its implications for the project, as reflected in the board minutes. There is some evidence that the project took action as a result, but changes may not have been fully integrated in the project's theory of change, RRF, partnerships, etc.*

1: The project team may have considered new opportunities and changes in the development context since implementation began, but this has not been discussed in the project board. There is limited to no evidence that the project team has considered changes to the project as a result. This option would also be selected if no horizon scanning has been done to date during project implementation.

Evidence

El proyecto ha realizado una revisión para ajustar nuevas acciones municipales para adaptarse a nuevos entornos y oportunidades para fortalecer su gestión en apoyo a la juventud.

2. Is the project aligned with the thematic focus of the UNDP Strategic Plan? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

3: The project responds to one of the three areas of development work as specified in the Strategic Plan; it addresses at least one of the proposed new and emerging areas; implementation is consistent with the issues-based analysis incorporated into the project design; and the project's RRF includes all the relevant SP output indicators. (all must be true to select this option)

2: *The project responds to one of the three areas of development work as specified in the Strategic Plan. The project's RRF includes at least one SP output indicator, if relevant. (both must be true to select this option)*

1: While the project may respond to one of the three areas of development work as specified in the Strategic Plan, it is based on a sectorial approach without addressing the complexity of the development issue. None of the relevant SP indicators are included in the RRF. This option is also selected if the project does not respond to any of the three SP areas of development work.

Evidence

Management Response

EI
proyecto está alineado a dos areas principales, vías sostenibles de desarrollo y gobernabilidad efectiva e inclusiva.

3. Evidence generated through the project has been explicitly used to confirm or adjust the programme/CPD's theory of change.

- Yes
 No

Evidence

EI
Proyecto contribuye a los objetivos del CPD.

Relevant

Quality Rating: Needs Improvement

4. Are the project's targeted groups being systematically engaged, with a priority focus on the excluded and marginalized, to ensure the project remains relevant for them? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

- 3: Systematic and structured feedback has been collected over the past year from a representative sample of beneficiaries, with a priority focus on the excluded and marginalized, as part of the project's monitoring system. Representatives from the targeted groups are active members of the project's governance mechanism (i.e., the project board or equivalent) and there is credible evidence that their feedback informs project decision making. (all must be true to select this option)
- 2: Targeted groups have been engaged in implementation and monitoring, with a priority focus on the excluded and marginalized. Beneficiary feedback, which may be anecdotal, has been collected over the past year to ensure the project is addressing local priorities. This information has been used to inform project decision making. (all must be true to select this option)
- 1: Some beneficiary feedback may have been collected over the past year, but this information has not been used to inform project decision making. This option is also selected if no beneficiary feedback has been collected.
- Not Applicable

Evidence

Los jóvenes beneficiarios del Proyecto han sido considerados en varios estudios que han determinado las acciones del Proyecto.

Management Response

5. Is the project generating knowledge – particularly lessons learned (i.e., what has worked and what has not) – and has this knowledge informed management decisions and changes/course corrections to ensure the continued relevance of the project towards its stated objectives, the quality of its outputs and the management of risk? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

- 3: Knowledge and lessons learned backed (gained, for example, from Peer Assists, After Action Reviews or Lessons Learned Workshops) by credible evidence from evaluation, corporate policies/strategies, analysis and monitoring have been discussed in project board meetings and reflected in the minutes. There is clear evidence that the project's theory of change has been adjusted, as needed, and changes were made to the project to ensure its continued relevance. (both must be true to select this option)

2: Knowledge and lessons learned backed by relatively limited evidence, drawn mainly from within the project, have been considered by the project team. There is some evidence that changes were made to the project as a result to ensure its continued relevance. (both must be true to select this option)

1: There is limited or no evidence that knowledge and lessons learned have been collected by the project team. There is little or no evidence that this has informed project decision making.

Evidence

Se elaborará en 2016 una sistematización del Proyecto.

Management Response

Se ha planificado una sistematización de las experiencias del Proyecto.

6. Are the project's measures (through outputs, activities, indicators) to address gender inequalities and empower women relevant and producing the intended effect? If not, evidence-based adjustments and changes have been made. (select the option from 1-3 that best reflects the project)

3: The project team has systematically gathered data and evidence through project monitoring on the relevance of the measures to address gender inequalities and empowering women. Analysis of data and evidence were used to inform adjustments and changes, as appropriate. (both must be true to select this option)

2: The project team has some data and evidence on the relevance of the measures to address gender inequalities and empowering women. There is evidence that at least some adjustments were made, as appropriate. (both must be true to select this option)

1: The project team has limited or no evidence on the relevance of measures to address gender inequalities and empowering women. No evidence of adjustments and/or changes being made. This option should also be selected if the project has no measures to address gender inequalities and empowering women relevant to the project results and activities.

Evidence

El proyecto está implementando acciones para fortalecer la inclusión de mas mujeres en las formaciones, capacitaciones e inclusión laboral. Ha sido sujeto de revisión y recomendaciones por parte del Centro Regional del PNUD.

Management Response

7. Is the project sufficiently at scale, or is there potential to scale up in the future, to meaningfully contribute to development change? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

3: There is credible evidence that the project is reaching a sufficient number of beneficiaries (either directly through significant coverage of target groups, or indirectly, through policy change) to meaningfully contribute to development change.

2: While the project is currently not at scale, there are explicit plans in place to scale up the project in the future (e.g. by extending its coverage or using project results to advocate for policy change).

1: The project is not at scale, and there are no plans currently to scale up the project in the future.

Evidence

EL Proyecto ha contribuido a delinear la estrategia del PNUD para posicionar el tema de inserción laboral y emprendimiento a nivel nacional. Ha permitido abrir puertas de trabajo con otras municipalidades.

Social & Environmental Standards

Quality Rating: Needs Improvement

8. Does the project seek to further the realization of human rights using a human rights based approach? (select from options 1-3 that best reflects this project)

- 3: Credible evidence that the project furthers the realization of human rights, on the basis on applying a human rights based approach. Any potential adverse impacts on enjoyment of human rights are actively identified, managed and mitigated through the project's management of risks. (all must be true to select this option)
- 2: *Some evidence that the project furthers the realization of human rights. Potential adverse impacts on the enjoyment of human rights have been identified, and are adequately mitigated through the project's management of risks.*
- 1: No evidence that the project aims to further the realization of human rights. Limited or no evidence that potential adverse impacts on enjoyment of human rights are managed.

Evidence

EL
proyecto basa su estrategia en el empoderamiento de la juventud como actores de su propio desarrollo.

Management Response

9. Are social and environmental impacts and risks (including those related to human rights, gender and environment) being successfully managed and monitored in accordance with project document and relevant action plans? (for projects that have no social or environmental risks the answer is "Yes")

- Yes
- No

Evidence

EI
proyecto no ha tenido un fuerte enfoque en temas ambientales, mas ha sido focalizado a los derechos de la juventud y tiene acciones previstas para mejorar su enfoque de género.

10. Are unanticipated social and environmental issues or grievances that arise during implementation assessed and adequately managed, with relevant management plans updated? (for projects that have not experienced unanticipated social and environmental risks or grievances the answer is "Yes")

- Yes
- No

Evidence

EI
proyecto no tiene hasta ahora impactos ambientales, y cuando se han efectuado inversiones municipales se han efectuado los estudios de impacto ambiental correspondientes.

Management & Monitoring

Quality Rating: Satisfactory

1. Is the project's M&E Plan being adequately implemented? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

3: The project has a comprehensive and costed M&E plan. Baselines, targets and milestones are fully populated. Progress data against indicators in the project's RRF is being reported regularly using credible data sources and collected according to the frequency stated in the Plan, including sex disaggregated data as relevant. Any evaluations conducted, if relevant, fully meet decentralized evaluation standards, including gender UNEG standards. Lessons learned, including during evaluations and/or After Action Reviews, are used to take corrective actions when necessary. (all must be true to select this option)

2: The project has a costed M&E Plan, and most baselines and targets are populated. Progress data against indicators in the project's RRF is collected on a regular basis, although there may be some slippage in following the frequency stated in the Plan and data sources are not always reliable. Any evaluations conducted, if relevant, meet most decentralized evaluation standards. Lessons learned have been captured but may not have been used to take corrective actions yet. (all must be true to select this option)

1: The project has an M&E Plan, but costs are not clearly planned and budgeted for, or are unrealistic. Progress data is not being regularly collected against the indicators in the project's RRF. Evaluations may not meet decentralized evaluation standards. Lessons learned are rarely captured and used. Select this option also if the project does not have an M&E plan.

Evidence

Management Response

EI
proyecto tiene un sistema interno de monitoreo que permite ir verificando los indicadores del proyecto. Se ha realizado una evaluación intermedia.

12. Is project's governance mechanism (i.e., the project board or equivalent) functioning as intended? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

3: The project's governance mechanism is operating well, and is a model for other projects. It has met in the agreed frequency stated in the project document and the minutes of the meetings are on file. There is regular (at least annual) progress reporting to the project board or equivalent on results, risks and opportunities. It is clear that the project board explicitly reviews and uses evidence, including progress data, knowledge, lessons and evaluations, as the basis for informing management decisions (e.g., change in strategy, approach, work plan.) (all must be true to select this option)

2: The project's governance mechanism has met in the agreed frequency and the minutes of the meeting are on file. A project progress report has been submitted to the project board or equivalent at least once in the past year, covering results, risks and opportunities. (both must be true to select this option)

1: The project's governance mechanism has not met in the frequency stated in the project document over the past year and/or the project board or equivalent is not functioning as a decision making body for the project as intended.

Evidence

Management Response

La
Junta de Proyecto tiene funciones definidas en el PRODOC.
Actualmente se integra por el Donante inicial, la
Municipalidad y el PNUD y se reúne ordinariamente una vez al
año, y en forma extraordinaria cuando es requerido.

13. Are risks to the project adequately monitored and managed? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

3: The project has actively monitored risks every quarter including consulting with key stakeholders at least once in the past year to identify continuing and emerging risks to project implementation and to assess if the main assumptions remain valid. There is clear evidence that relevant management plans and mitigating measures are being fully implemented to address each key project risk, and have been updated to reflect the latest risk assessment. (all must be true to select this option)

2: The project has monitored risks every quarter, as evidenced by an updated risk log. Some updates have been made to management plans and mitigation measures.

1: The risk log has not been updated every quarter as required. There may be some evidence that the project has monitored risks that may affect the project's achievement of results, but there is no explicit evidence that management actions have been taken to mitigate risks.

Evidence

Management Response

Cuatrimestralmente se analizan, registran y actualizan los riesgos del Proyecto.

Efficient

Quality Rating: Satisfactory

14. Adequate resources have been mobilized to achieve intended results. If not, management decisions were taken to adjust expected results in the project's results framework.

- Yes
- No

Evidence

Los fondos municipales han permitido dar continuidad al Proyecto y hacerlo sostenible.

15. Are project inputs procured and delivered on time to efficiently contribute to results? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

- 3: The project has an updated procurement plan. Implementation of the plan is on or ahead of schedule. The project quarterly reviews operational bottlenecks to procuring inputs in a timely manner and addresses them through appropriate management actions. (all must be true to select this option)
- 2: The project has an updated procurement plan. The project annually reviews operational bottlenecks to procuring inputs in a timely manner and addresses them through appropriate management actions. (all must be true to select this option)
- 1: The project does not have an updated procurement plan. The project may or may not have reviewed operational bottlenecks to procuring inputs in a timely manner, however management actions have not been taken to address them.

Evidence

Management Response

El proyecto prepara y actualiza su plan anual en el primer bimestre de cada año, tiene un plan de contrataciones vigente y los recursos son trasladados al PNUD de acuerdo al plan de desembolsos acordado.

16. Is there regular monitoring and recording of cost efficiencies taking into account the expected quality of results? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

- 3: There is evidence that the project regularly reviews costs against relevant comparators (e.g., other projects or country offices) or industry benchmarks to ensure the project maximizes results that can be delivered with given resources. The project actively coordinates with other relevant ongoing projects and initiatives (UNDP or other) to ensure complementarity and seek efficiencies wherever possible (e.g. joint activities.) (both must be true to select this option)

2: The project monitors its own costs and gives anecdotal examples of cost efficiencies (e.g., spending less to get the same result,) but there is no systematic analysis of costs and no link to the expected quality of results delivered. The project coordinates activities with other projects to achieve cost efficiency gains.

1: There is little or no evidence that the project monitors its own costs and is considering ways to save money beyond following standard procurement rules.

Evidence

EI
 proyecto realiza sus procesos por ser un proyecto NIM, y cuando es requerido, solicita el acompañamiento del PNUD para compras y contrataciones de monto grande.

Effective	Quality Rating: Highly Satisfactory
------------------	--

17. Is the project on track to deliver its expected outputs?

Yes

No

Evidence

De acuerdo a la evaluación intermedia el proyecto ha sobrepasado los indicadores previstos.

18. Have there been regular reviews of the work plan to ensure that the project is on track to achieve the desired results, and to inform course corrections if needed? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

3: Quarterly progress data has informed regular reviews of the project work plan to ensure that the activities implemented are most likely to achieve the desired results. There is evidence that data and lessons learned (including from evaluations and/or After Action Reviews) have been used to inform course corrections, as needed. Any necessary budget revisions have been made. (both must be true to select this option)

2: There has been at least one review of the work plan during the year to assess if project activities are on track to achieving the desired development results (i.e., outputs.) There may or may not be evidence that data or lessons learned has been used to inform the review(s). Any necessary budget revisions have been made.

1: While the project team may have reviewed the work plan at least once over the past year to ensure outputs are delivered on time, no link has been made to the delivery of desired development results. Select this option also if no review of the work plan by management has taken place over the past year.

Evidence

Management Response

Anualmente se analiza un informe y trimestralmente se revisan los avances y dificultades del Proyecto.

19. Are targeted groups being systematically identified and engaged, prioritizing the marginalized and excluded, to ensure results are achieved as expected? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

3: The project is targeting specific groups and/or geographic areas, identified by using credible data sources on their capacity needs, deprivation and/or exclusion from development opportunities relevant to the project's area of work. There is clear evidence that the targeted groups are being reached as intended. The project has engaged regularly with targeted groups over the past year to assess whether they are benefiting as expected and adjustments were made if necessary to refine targeting. (all must be true to select this option)

2: *The project is targeting specific groups and/or geographic areas, based on some evidence of their capacity needs, deprivation and/or exclusion from development opportunities relevant to the project's area of work. Some evidence is provided to confirm that project beneficiaries are members of the targeted groups. There has been some engagement with beneficiaries in the past year to assess whether they are benefiting as expected. (all must be true to select this option)*

1: The project does not report on specific targeted groups. There is no evidence to confirm that project beneficiaries are populations have capacity needs or are deprived and/or excluded from development opportunities relevant to the project area of work. There may have been some engagement with beneficiaries to assess whether they are benefiting as expected, but it has been limited or has not occurred in the past year.

Not Applicable

Evidence

Ya se ha identificado previamente que el Proyecto responde a las intervenciones de desarrollo social de la Municipalidad de Guatemala.

20. Are at least 40 per cent of the personnel hired by the project, regardless of contract type, female?

Yes

No

Evidence

Más del 50% del personal del Proyecto son mujeres.

Sustainability & National Ownership

Quality Rating: Satisfactory

21. Are stakeholders and national partners fully engaged in the decision-making, implementation and monitoring of the project? (select the option from 1-3 that best reflects the project)

3: Only national systems (i.e., procurement, monitoring, evaluation, etc.) are used to fully implement and monitor the project. All relevant stakeholders and partners are fully and actively engaged in the process, playing a lead role in project decision-making, implementation and monitoring. (both must be true to select this option)

2: *National systems (i.e., procurement, monitoring, evaluation, etc.) are used in combination with other support (such as country office support or project systems) to implement and monitor the project, as necessary. All relevant stakeholders and partners are fully and actively engaged in the process, playing an active role in project decision-making, implementation and monitoring. (both must be true to select this option)*

1: There is relatively limited or no engagement with national stakeholders and partners in the decision-making, implementation and/or monitoring of the project.

Not Applicable

Evidence

Management Response

EI
Proyecto es de ejecución nacional.

22. There is regular monitoring of changes in capacities and performance of national institutions and systems relevant to the project. The implementation arrangements have been adjusted according to changes in partner capacities. (select the option from 1-3 that best reflects the project)

- 3: In the past year, changes in capacities and performance of national institutions and systems have been comprehensively assessed/monitored using clear indicators, rigorous methods of data collection and credible data sources including HACT assurance activities. Implementation arrangements have been formally reviewed and adjusted, if needed, in agreement with partners according to changes in partner capacities. (both must be true to select this option)
- 2: *In the past year, aspects of changes in capacities and performance of relevant national institutions and systems have been monitored by the project using indicators and reasonably credible data sources including HACT assurance activities. Some adjustment has been made to implementation arrangements if needed to reflect changes in partner capacities. (both must be true to select this option)*
- 1: Some aspects of changes in capacities and performance of relevant national institutions and systems may have been monitored by the project, however changes to implementation arrangements have not been considered. Also select this option if changes in capacities and performance of relevant national institutions and systems have not been monitored by the project.
- Not Applicable

Evidence

Management Response

Se ha hecho una microevaluación del IP, y un spot check.

23. The transition and phase-out arrangements are reviewed regularly and adjusted according to progress (including financial commitments and capacity). (select the option from 1-3 that best reflects the project)

- 3: The project's governance mechanism has reviewed the project's sustainability plan in the past year, including arrangements for transition and phase-out, to ensure the project is on track in meeting the requirements set out by the plan. The plan has been adjusted according to progress as needed. (both must be true to select this option)
- 2: *There has been a review of the project's sustainability plan, including arrangements for transition and phase-out, to ensure the project is on track in meeting the requirements set out by the plan.*
- 1: The project may have a sustainability plan, but there has not been a review of this strategy since it was developed. Also select this option if the project does not have a sustainability strategy.

Evidence

Management Response

Esto se analiza y revisa anualmente.

2A Summary/Project Board Comments:



Anexo 2 -Modelo de Diagnóstico Social y Ambiental (Esto lo llena PNUD)

Anexo [#]. Modelo de diagnóstico social y ambiental

El modelo completo, que constituye el Informe de diagnóstico social y ambiental, debe incluirse como un anexo del Documento del proyecto.

Información sobre el proyecto

Información sobre el proyecto	
1. Título del proyecto	Fortalecimiento de las Capacidades Municipales para el Desarrollo de Políticas Sociales con énfasis en Juventud
2. Número del proyecto	59882
3. Ubicación (mundial/región/país)	Ciudad de Guatemala

Parte A. Integración de los principios generales para fortalecer la sostenibilidad social y ambiental

PRÉGUNTA 1: ¿Cómo integra el proyecto los principios globales de manera tal de fortalecer la sostenibilidad social y ambiental?

Describe brevemente en el espacio a continuación la manera en que el proyecto incorpora el enfoque basado en los derechos humanos¹

El proyecto busca el empoderamiento de la juventud del municipio de Guatemala, promoviendo el empoderamiento de los jóvenes y que sean protagonistas de su propio desarrollo.

En el espacio a continuación, describa brevemente la manera en que el proyecto pretende mejorar la igualdad de género y el empoderamiento de la mujer

El Proyecto busca promover mayores oportunidades para la formación técnica de las mujeres, así como su inserción en el mercado laboral.

Describe brevemente en el espacio a continuación la manera en que el proyecto incorpora la sostenibilidad ambiental

El Proyecto considera evaluaciones de impacto ambiental "ad hoc" para los proyectos que requieran estudio de impacto ambiental.

¹ La Declaración de la ONU sobre la Interpretación Común de los Enfoques para la Cooperación y Programación del Desarrollo basados en los Derechos Humanos (la Interpretación Común) busca asegurar que los organismos, los fondos y los programas de la ONU apliquen un enfoque coherente basado en los derechos humanos a los procesos comunes de programación a niveles mundial y regional, y especialmente a nivel de cada país, en relación con el CCA y el MANUD. Según la interpretación común:

- Todos los programas de cooperación, políticas y asistencia técnica para el desarrollo deben promover la materialización de los derechos humanos tal y como se expone en la Declaración Universal de Derechos Humanos y otros instrumentos internacionales relacionados con el tema.
- Los estándares sobre derechos humanos que forman parte de la Declaración Universal de Derechos Humanos y otros instrumentos relacionados con el tema, y los principios que emanan de ellos, orientan la totalidad de la cooperación y programación para el desarrollo en todos los sectores y en todas las etapas del proceso.
- La cooperación para el desarrollo contribuye a la formación de las capacidades de los "garantes de derechos" para cumplir con sus obligaciones y/o de los "titulares de derechos", de reivindicarlos.

Vea más en <http://hrbportal.org/the-human-rights-based-approach-to-development-cooperation-towards-a-common-understanding-among-un-agencies>.

Parte B. Identificación y gestión de los riesgos sociales y ambientales

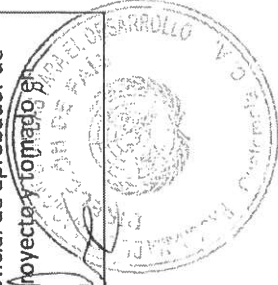
<p>PREGUNTA 2: ¿Cuáles son los posibles riesgos sociales y ambientales? <i>Nota:</i> Describa brevemente los posibles riesgos sociales y ambientales identificados en el Adjunto 1 – Lista de verificación del diagnóstico de riesgos (sobre la base de las respuestas afirmativas (SI)).</p>	<p>PREGUNTA 3: ¿Cuál es el nivel de importancia de los posibles riesgos sociales y ambientales? <i>Nota:</i> Responda las preguntas 4 y 5 a continuación antes de pasar a la pregunta 5</p>	<p>PREGUNTA 6: ¿Qué medidas de evaluación y gestión social y ambiental se han tomado y/o se requieren para abordar los posibles riesgos (para riesgos de importancia moderada a alta)?</p>	
<p>Descripción del riesgo</p>	<p>Impacto y probabilidad (1-5)</p>	<p>Importancia (baja, moderada, alta)</p>	<p>Comentarios</p>
<p>No existen riesgos sociales y/o ambientales identificados</p>			<p><i>Descripción de las medidas de evaluación y gestión según se reflejan en el diseño del proyecto. Si se requiere una ESIA o SESA, tome en cuenta que deben considerar todos los posibles impactos y riesgos.</i></p>
<p>[agregue las filas que necesite]</p>			
<p>PREGUNTA 4: ¿Cuál es la categorización general del riesgo del proyecto?</p>			
<p>Marque el recuadro correspondiente a continuación.</p>			
<p style="text-align: right;">Riesgo bajo <input checked="" type="checkbox"/></p>			
<p style="text-align: right;">Riesgo moderado <input type="checkbox"/></p>			
<p style="text-align: right;">Riesgo alto <input type="checkbox"/></p>			
<p>PREGUNTA 5: Sobre la base de los riesgos identificados y su categorización, ¿cuáles son los requisitos relevantes de los SES?</p>			
<p>Marque todos los que aplican.</p>			
<p>Comentarios</p>			
<p>Principio 1: Derechos humanos <input type="checkbox"/></p>			
<p>Principio 2: Equidad de género y empoderamiento de la mujer <input type="checkbox"/></p>			
<p>1. Conservación de la biodiversidad y gestión de los recursos naturales <input type="checkbox"/></p>			
<p>2. Mitigación y adaptación al cambio climático <input type="checkbox"/></p>			
<p>3. Seguridad y salud de la comunidad y condiciones laborales <input type="checkbox"/></p>			
<p>No existen riesgos identificados</p>			
<p>No existen riesgos identificados</p>			
<p>No existen riesgos identificados</p>			
<p>No existen riesgos identificados</p>			
<p>No existen riesgos identificados</p>			

**SIGN
HERE**

	4. Patrimonio cultural	<input type="checkbox"/>	No existen riesgos identificados
	5. Desplazamiento y reasentamiento	<input type="checkbox"/>	No existen riesgos identificados
	6. Pueblos indígenas	<input type="checkbox"/>	No existen riesgos identificados
	7. Prevención de la contaminación y uso eficiente de los recursos	<input type="checkbox"/>	No existen riesgos identificados

Aprobación definitiva

Firma	Fecha	Descripción
Asesor de certificación de calidad (QA)	09/11/2016 	Funcionario del PNUD responsable del proyecto; normalmente es un oficial de programa del PNUD. Su firma final confirma que ha "verificado" para garantizar que el SESP se ha ejecutado correctamente.
Gabriela De León, OP Aprobador de la garantía de calidad (QA)?	09/11/2016 	Director superior del PNUD, normalmente el Director Adjunto para el País (DCD), Director para el País (CD), Representante Residente Adjunto (DRR) o Representante Residente (RR). Este funcionario no puede ser el mismo que el Asesor en asuntos de QA. La firma final confirma que han "visado" el SESP antes de enviarlo al PAC.
Nely Herrera, Oficial de M&E Presidente del PAC	09/11/2016	Presidente del PAC de parte del PNUD. En algunos casos, también puede ser el Oficial de aprobador de QA. La firma final confirma que el SESP se consideró parte de la evaluación del proyecto y tomado en cuenta en las recomendaciones del PAC.
Igor Garafulic, Country Director		



A adjunto 1 del SESP. Lista de verificación del diagnóstico de los riesgos sociales y ambientales

Lista de verificación de los posibles riesgos sociales y ambientales		Respuesta (Sí/No)
Principio 1: Derechos humanos		
1.	¿Puede el proyecto traducirse en impactos adversos relativos al disfrute de los derechos humanos (civiles, políticos, económicos, sociales o culturales) de la población afectada y particularmente de los grupos marginados?	NO
2.	¿Hay alguna probabilidad de que el proyecto tenga efectos adversos en materia de desigualdad o discriminación para las poblaciones afectadas, particularmente de las personas que viven en pobreza o grupos o individuos marginados o excluidos? ²	NO
3.	¿Es posible que el proyecto restrinja la disponibilidad, la calidad y el acceso a los recursos o servicios básicos, en particular para los grupos o individuos marginados?	NO
4.	¿Existe alguna probabilidad de que el proyecto excluya a posibles actores claves afectados, en particular a grupos marginados, de participar plenamente en decisiones que los afectan?	NO
6.	¿Hay algún riesgo de que los garantes de derechos no tengan la capacidad necesaria para cumplir con sus obligaciones en este proyecto?	NO
7.	¿Hay algún riesgo de que los titulares de los derechos no tengan la capacidad de reivindicar sus derechos?	NO
8.	Habiendo tenido la oportunidad de hacerlo, ¿las comunidades o individuos locales han planteado inquietudes en materia de derechos humanos con respecto al proyecto durante el proceso de involucramiento de los actores claves?	NO
9.	¿Hay algún riesgo de que el proyecto agrave conflictos o genere violencia entre comunidades e individuos afectados?	NO
Principio 2: Igualdad de género y empoderamiento de la mujer		
1.	¿Existe alguna probabilidad de que el proyecto que se propone tenga impactos adversos sobre la igualdad de género y/o la situación de mujeres y niñas?	NO
2.	¿Potencialmente, el proyecto podría reproducir situaciones de discriminación contra la mujer sobre la base de su género, especialmente con respecto a la participación en el diseño y la implementación y acceso a oportunidades y beneficios?	NO
3.	¿Los grupos/líderes mujeres han planteado inquietudes en materia de igualdad de género en relación con el proyecto durante el proceso de involucramiento de los actores claves y estas se han incorporado en la propuesta general del proyecto y en la evaluación de los riesgos?	NO
4.	¿Limitará el proyecto la habilidad de las mujeres de usar, desarrollar y proteger los recursos naturales, tomando en cuenta los distintos roles y posiciones de hombres y mujeres en el acceso a bienes y servicios ambientales? <i>Por ejemplo, las actividades podrían desembocar en la degradación o agotamiento de los recursos naturales en comunidades que dependen de estos recursos para su sustento y bienestar.</i>	NO
Principio 3: Sostenibilidad ambiental: Las preguntas referidas al diagnóstico de los riesgos ambientales se incluyen en las preguntas relacionadas con el estándar específico a continuación.		

² No se admite la discriminación por razones de raza, etnia, género, edad, idioma, discapacidad, orientación sexual, religión, opinión política o de otro tipo, origen nacional, social o geográfico, propiedad, nacimiento u otro estado, incluido como indígena o miembro de una minoría. Se entiende que las referencias a "mujeres y hombres" u otros similares incluyen a hombres y mujeres, niños y niñas, y otros grupos discriminados sobre la base de su identidad de género, como personas transgénero o transexuales.

Estándar 1: Conservación de la biodiversidad y gestión sostenible de los recursos naturales		
1.1	¿Podría el proyecto afectar adversamente los hábitats (por ejemplo, hábitats modificados, naturales y críticos) y/o en los ecosistemas o los servicios que estos prestan? <i>Por ejemplo, a través de la pérdida, la conversión, la degradación o la fragmentación de los hábitats y los cambios hidrológicos.</i>	NO
1.2	¿Se encuentran algunas de las actividades propuestas para el proyecto dentro de hábitats críticos y/o zonas ambientalmente sensibles o sus alrededores, incluidas áreas protegidas legalmente (por ejemplo, reservas naturales, parques nacionales), zonas cuya protección ha sido propuesta o áreas reconocidas como tal por fuentes validadas y/o pueblos indígenas o comunidades locales?	NO
1.3	¿Involucra el proyecto cambios en el uso del suelo y los recursos que podrían afectar adversamente los hábitats, los ecosistemas y/o los medios de sustento? (Nota: Si se deben aplicar restricciones y/o limitaciones de acceso a las tierras, vea el Estándar 5).	NO
1.4	¿Las actividades del proyecto plantean riesgos para especies en peligro de extinción?	NO
1.5	¿El proyecto plantea el riesgo de introducción de especies exóticas invasivas?	NO
1.6	¿Involucra el proyecto la cosecha de bosques naturales, desarrollo de plantaciones o reforestación?	NO
1.7	¿Involucra el proyecto la producción y/o cosecha de poblaciones de peces u otras especies acuáticas?	NO
1.8	¿Involucra el proyecto la extracción, el desvío o la acumulación significativa de aguas superficiales o subterráneas? <i>Por ejemplo, construcción de represas, embalses, desarrollo de cuencas fluviales, extracción de aguas subterráneas.</i>	NO
1.9	¿Involucra el proyecto el uso de recurso genéticos (es decir, recolección y/o cosecha, desarrollo comercial)?	NO
1.10	¿Plantea el proyecto preocupaciones ambientales transfronterizas o mundiales potencialmente adversas?	NO
1.11	¿Redundará el proyecto en actividades de desarrollo secundarias o relevantes que podrían desembocar en efectos sociales y ambientales adversos, o generará impactos acumulativos con otras actividades actuales o que se están planificando en la zona? <i>Por ejemplo, un camino nuevo a través de zonas forestadas producirá impactos sociales y ambientales adversos directos (entre otros, tala forestal, movimientos de tierra, posible reubicación de habitantes). El camino nuevo también puede facilitar la usurpación de terrenos de parte de colonos ilegales o propiciar la instalación de recintos comerciales no planificados a lo largo de la ruta, incluso en zonas potencialmente sensibles. Se trata de impactos indirectos, secundarios o inducidos que se deben considerar. Además, si se planifican actividades similares en la misma área forestada, deben considerarse los impactos acumulativos de múltiples actividades (incluso si no forman parte del mismo proyecto).</i>	NO
Estándar 2: Mitigación y adaptación al cambio climático		
2.1	¿El proyecto que se propone producirá emisiones considerables ³ de gases de efecto invernadero o agravará el cambio climático?	NO
2.2	¿Los posibles resultados del proyecto serán sensibles o vulnerables a posibles impactos del cambio climático?	NO
2.3	¿Es probable que el proyecto que se propone aumente directa o indirectamente la vulnerabilidad social y ambiental al cambio climático ahora o en el futuro (conocidas también como prácticas inadaptadas)?	NO

³Respecto del CO₂, "emisiones considerables" significan en general más de 25.000 toneladas por año (de fuentes directas e indirectas). [La Nota orientativa sobre mitigación y adaptación al cambio climático provee información adicional sobre emisiones de GEI].

<i>Por ejemplo, los cambios en la planificación del uso del suelo pueden estimular la urbanización ulterior de terrenos inundables, posiblemente aumentando la vulnerabilidad de la población al cambio climático, especialmente a las inundaciones</i>		
Estándar 3: Seguridad y salud de la comunidad y condiciones laborales		
3.1	¿Algunos elementos de la construcción, la operación o el desmantelamiento del proyecto implicaría posibles riesgos para la comunidad local en materia de seguridad?	NO
3.2	¿El proyecto plantea posibles riesgos para la salud y la seguridad de la comunidad debido al transporte, el almacenamiento, el uso y/o la disposición de materiales peligrosos (por ejemplo, explosivos, combustibles y otros productos químicos durante la construcción y la operación)?	NO
3.3	¿El proyecto involucra obras de infraestructura a gran escala (por ejemplo, embalses, caminos, edificios)?	NO
3.4	¿Las fallas de componentes estructurales del proyecto plantean riesgos para la comunidad (por ejemplo, el colapso de edificios o infraestructura)?	NO
3.5	¿Será el proyecto que se propone sensible a terremotos, subsidencia, deslizamientos de tierra, erosión, inundaciones o condiciones climáticas extremas o redundará en una mayor vulnerabilidad a ellos?	NO
3.6	¿El proyecto redundará en un aumento de los riesgos sanitarios (por ejemplo, enfermedades transmitidas por el agua u otros vectores o infecciones contagiosas como el VIH/Sida)?	NO
3.7	¿El proyecto plantea posibles riesgos y vulnerabilidades relacionados con la y la seguridad salud ocupacional debido a peligros físicos, químicos, biológicos y radiológicos durante las fases de construcción, operación y desmantelamiento?	NO
3.8	¿El proyecto apoya empleos o medios de sustento que pueden contravenir normas laborales nacionales e internacionales (como principios y normas de convenios fundamentales de la OIT)?	NO
3.9	¿Comprende el proyecto personal de seguridad que puede plantear un posible riesgo para la salud y la seguridad de las comunidades y/o individuos (por ejemplo, debido a la falta de capacitación o responsabilidad adecuadas)?	NO
Estándar 4: Patrimonio cultural		
4.1	¿Resultará el proyecto que se propone en intervenciones que podrían afectar negativamente sitios, estructuras u objetos de valor histórico, cultural, artístico, tradicional o religioso o patrimonio cultural intangible (por ejemplo, conocimientos, innovaciones, prácticas)? (Nota: Los proyectos destinados a proteger y conservar el Patrimonio cultural también pueden tener impactos adversos inesperados).	NO
4.2	¿Propone el proyecto el uso de formas tangibles y/o intangibles de patrimonio cultural para fines comerciales u otros?	NO
Estándar 5: Desplazamiento y reasentamiento		
5.1	¿Involucra el proyecto desplazamiento físico total o parcial y transitorio o permanente?	NO
5.2	¿Existe alguna posibilidad de que el proyecto derive en desplazamiento económico (por ejemplo, pérdida de activos o acceso a recursos debido a la adquisición o restricciones de acceso a la tierra, incluso sin que exista reubicación física)?	NO
5.3	¿Existe el riesgo de que el proyecto provoque desalojos forzados? ⁴	NO

⁴ Los desalojos forzados incluyen acciones y/u omisiones que implican el desplazamiento obligado o involuntario de individuos, grupos o comunidades de su hogar y/o tierras y recursos comunitarios que ocupaban o de los cuales dependen, dejando de ese modo al individuo, grupo o comunidad sin la capacidad de vivir o trabajar en una vivienda, residencia o ubicación en particular, sin proveer ni permitir el acceso a formas adecuadas de protección legal u otras.

5.4	¿Existe alguna posibilidad de que el proyecto que se propone afecte sistemas de tenencia de la tierra y/o derechos comunitarios a la propiedad/derechos consuetudinarios a la tierra, los territorios y/o los recursos?	NO
Estándar 6: Pueblos indígenas		
6.1	¿Hay pueblos indígenas en el área del proyecto (incluida el área de influencia del proyecto)?	NO
6.2	¿Existe la probabilidad de que el proyecto o partes de él se ubiquen en tierras y territorios reivindicados por pueblos indígenas?	NO
6.3	¿Podría el proyecto que se propone afectar los derechos, las tierras y los territorios de pueblos indígenas (independientemente de si dichos pueblos tienen títulos de propiedad legales sobre dichos terrenos)?	NO
6.4	¿Han faltado consultas culturalmente apropiadas destinadas a conseguir el consentimiento previo, libre e informado sobre temas que podrían afectar los derechos e intereses, las tierras, los recursos, los territorios y los medios de subsistencia tradicionales de los pueblos indígenas involucrados?	No aplica
6.4	¿Implica el proyecto que se propone el uso y/o el desarrollo comercial de recursos naturales en tierras y territorios reivindicados por pueblos indígenas?	NO
6.5	¿Existe la posibilidad de que se produzcan desalojos forzados o el desplazamiento económico o físico total o parcial de pueblos indígenas, incluido a través de restricciones de acceso a tierras, territorios y recursos?	NO
6.6	¿Afectará el proyecto negativamente las prioridades de desarrollo de los pueblos indígenas, tal y como ellos las definen?	NO
6.7	¿Podría el proyecto afectar las formas de vida tradicionales y la supervivencia física y cultural de los pueblos indígenas?	NO
6.8	¿Podría el proyecto afectar el patrimonio cultural de los pueblos indígenas, incluido a través de la comercialización o uso de sus conocimientos y prácticas tradicionales?	NO
Estándar 7: Prevención de la contaminación y uso eficiente de los recursos		
7.1	¿Podría el proyecto redundar en la emisión de contaminantes al medioambiente debido a circunstancias rutinarias y no rutinarias, con el potencial de causar impactos adversos locales, regionales y/o transfronterizos?	NO
7.2	¿Podría el proyecto que se propone redundar en la generación de desechos (tanto peligrosos como no peligrosos)?	NO
7.3	¿Podría el proyecto que se propone involucrar la fabricación, comercialización, liberación y/o uso de productos químicos y/o materiales peligrosos? ¿Propone el proyecto el uso de productos o materiales químicos prohibidos internacionalmente o sujetos a procesos de eliminación gradual? <i>Por ejemplo, DDT, PCB y otros productos químicos que están incluidos en convenios internacionales como el Convenio de Estocolmo sobre Contaminantes Orgánicos Persistentes y o el Protocolo de Montreal.</i>	NO
7.4	¿Involucra el proyecto que se propone la aplicación de pesticidas que pueden tener efectos negativos sobre el medioambiente o la salud humana?	NO
7.5	¿Incluye el proyecto actividades que requieran el consumo de cantidades considerables de materias primas, energía y/o agua?	NO

Anexo 4 – Evaluación de Capacidades

PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO

Anexo 5 – Gestión de Calidad para las Actividades del Proyecto

PRODUCTO 1: Se habrá contribuido a la promoción y tutela de los derechos fundamentales de los jóvenes, para la prevención de todas las formas de discriminación y marginalización, mediante la colaboración estratégica interinstitucional en armonía con las políticas de menores y jóvenes a nivel nacional y regional.		
Actividades	(i) Formación técnica y laboral para jóvenes del municipio de Guatemala	Start Date: Jan. 2016 End Date: Dic. 2017
Propósito	Se busca continuar con un proceso de formación permanente en diferentes disciplinas técnicas a los jóvenes del municipio.	
Descripción	<ul style="list-style-type: none"> • Contratación de consultores individuales, empresas privadas y asociaciones/fundaciones para el desarrollo de programas de capacitación tales como emprendimiento, idioma inglés, baristas, áreas técnicas de carpintería, herrería, jardinería; • Elaboración de convenios y alianzas estratégicas con empresas privadas, estatales y asociaciones/fundaciones para la vinculación laboral de los jóvenes capacitados. • Facilitar la formación y sobrevivencia de las pequeñas organizaciones productivas que se generan a través de emprendimientos de jóvenes capacitados. 	
Criterio de Calidad (se mantienen 3 ARs)	Método	Fecha de Evaluación
<ul style="list-style-type: none"> • Resultados de las evaluaciones teóricas y prácticas de los jóvenes que se capacitan al final de sus respectivos programas de aprendizaje (1.1) • Jóvenes que se han vinculado laboralmente a su primer empleo (1.2) • Emprendimientos organizados y funcionando. (1.3) 	<ul style="list-style-type: none"> • Aplicación de pruebas teóricas y prácticas para determinar las destrezas y conocimientos adquiridos.. • Supervisión, en cuestras y monitoreo a las empresas que han contratado jóvenes vinculados por Munijoven a su primer empleo • Informes y monitoreo para control de las actividades de los emprendimientos 	Cuatrimestral

PRODUCTO 2: La Municipalidad de Guatemala, ha fortalecido las capacidades institucionales para brindar servicios a la población del municipio.		
Actividades	(ii) Asesorías especializadas para fortalecimiento de la gestión municipal y el relacionamiento con los vecinos	Start Date: May. 2016 End Date: Dic. 2019
Propósito	Contar con asesorías especializadas en varios temas de interés de las de Desarrollo Social, Educación y Cultura, Informática, entre otras,	
Descripción	<ul style="list-style-type: none"> • Contratación de consultores en apoyo de las Direcciones de Desarrollo Social, Educación y Cultura, Informática, entre otras, en disciplinas como medio ambiente, ingeniería y construcción, arquitectura y diseño, educación musical, tecnología informática, sociólogos, trabajadores sociales, entre otros, • Apoyo a la realización de eventos culturales y sociales de la Municipalidad, tal como concursos musicales, veladas culturales, exposiciones especiales del centro histórico, • Servicios de publicidad televisiva en canales abiertos para que toda la población tenga acceso sin costo a la información generada por la municipalidad, relacionada a los programas en beneficio a los vecinos del municipio. • Realización de estudios longitudinales periódicos, con el objeto de conocer la opinión, necesidades y demandas de los vecinos de todas las edades respecto al actuar de su gobierno local, • Adquisición de equipo de cómputo para apoyar las funciones administrativas y técnicas de las Direcciones que sea requerido a través del Proyecto MUNIJOVEN. • Diseñar un proceso de sistematización del Proyecto MUNIJOVEN, para recopilar digitalmente información de cambios de vida de los beneficiarios. 	

PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO

Criterio de Calidad (un solo AR)	Método	Fecha de Evaluación
<ul style="list-style-type: none">Resultados y productos entregados por los consultores contratados en apoyo de direcciones y coordinaciones de la MDG así como de los bienes y servicios que se adquieren con este mismo fin.	<ul style="list-style-type: none">Análisis del impacto que los resultados producen en el desarrollo de las distintas comunidades de vecinos que se benefician de su gobierno municipal, actividades de las direcciones y coordinaciones de la mdg que producen los resultados	Cuatrimestral
